

20-10214C



SPARES

B40 Enduro Star

Catalogue No. 00-5122

From Engine No:- B40FE-101

466

British Only

MOTORCYCLES AND PARTS INC.

32451 PARK LANE

GARDEN CITY, MI 48135 USA

PHONE ORDER HOURS:

MONDAY THRU FRIDAY 10-6 EST

Fax or email 24 hours a day!

RETAIL: 734-421-0303
WHOLESALE: 734-525-1980
FAX: 734-422-9253
EMAIL: info@britishonly.com
WEBSITE: www.britishonly.com

THE BIGGEST!

ENGINE REBUILDING PARTS
GASKETS-SEALS-BEARINGS
BUSHINGS-PISTONS-RINGS
CLUTCHES-TUNE UP PARTS
SPEED EQUIPMENT

THE BEST!

STOCK AND CUSTOM PARTS
SEATS-HANDLEBARS-CHAINS
TIRES-TUBES-EXHAUST PIPES
MUFFLERS-GAS TANKS-FENDERS
RESTORATION PARTS

THE ONLY!

WORLD'S LARGEST SELECTION OF FACTORY ORIGINAL NEW AND USED PARTS
45,000 SQ. FT. OF MOTORCYCLE PARTS & ACCESSORIES FROM 1911 TO 1984 FOR ALL BRITISH MAKES!
CASH FOR ALL BRITISH BIKES, PARTS AND LITERATURE

V.I.P. Buyers Club

10% OR MORE OFF 17,000 PARTS



British Only E-Store

Bookstore
New Products
Scratch & Dent
Blue Light Specials

50,000+ PARTS
LISTED ONLINE
7,000+ PARTS
VIEWABLE ONLINE

CALL FOR OUR FREE
200 PAGE CATALOG!

OVERSEAS CUSTOMERS PLEASE SEND \$10.00 FOR AIR POST

1-800-BRT-ONLY

OR

1-800-278-6659

Visit our ever expanding website!

www.britishonly.com

50,000+ PARTS LISTED ONLINE

7,000+ PARTS VIEWABLE ONLINE

SPECIALIZING IN

Triumph

Norton

BSA

PARTS
SHIPPED
WORLDWIDE!



CATALOGUE OF



B40 ENDURO STAR

ISSUED BY

B.S.A. MOTOR CYCLES LTD.

Service Department, Armoury Road,
Birmingham II

TELEPHONE . . . BIRMINGHAM VICTORIA 2381
TELEGRAMS . . . "SELMOTO" BIRMINGHAM

B.S.A. MOTOR CYCLES LTD.

Registered Offices and Works: ARMOURY ROAD, BIRMINGHAM II

Telephones: BIRMINGHAM VICTORIA 2381 Telegrams and Cables: "SELMOTO BIRMINGHAM"

Contractors to Her Majesty's Government, the War Office the Admiralty, the Post Office, the Colonial and Foreign Governments

B.S.A. PRESS

SUFFIX NUMBER TO BE USED TO IDENTIFY VARYING FINISHES.
CHIFFRES DE SUFFIXE A EMPLOYER POUR IDENTIFIER LES PRESENTATIONS VARIÉES.
NACHZAHLEN ZU BENUTZEN UM DIE VERSCHIEDENEN AUSFÜHRUNGEN ZU BEZEICHNEN
CIFRAS ADICIONALES QUE SE EMPLEA PARA IDENTIFICAR LOS ACABADOS VARIOS.

When ordering components with varying finishes, please state finish required by adding the APPROPRIATE NUMBER TO PART NUMBER.

En commandant des pièces avec présentations différentes veuillez indiquer la présentation requise en ajoutant les chiffres appropriés au numéro de CATALOGUE DE LA PIECE.

Bei Bestellungen von Teilen mit verschiedenen Ausführungen bitte die Erwünschte Ausführung mit Angabe der entsprechenden Nachzahl nach dem TEILNUMMER BEZEICHNEN.

Al pedir piezas con acabados diferentes sírvase indicar el acabado requirido mediante la cifra relativa escrita después del NUMERO DE CATALOGO DE LA PIEZA.

EXAMPLE. Front Mudguards, Chrome I 51 40-6571/003.

EXEMPLE. Garde-boue avant, Chrome I 51 40-6571/003.

BEISPIEL. Vorderradschutzblech, Chromfeldern I 51 40-6571/003.

EJEMPLO. Guardabarro delantera, Cromado I 51 40-6571/003.

/007	BLACK	/003	CHROME
/007	NOIR	/003	CHROME
/007	SCHWARZ	/003	CHROMFELDERN
/007	NEGRO	/003	CROMADO

CARBURETTERS, CARBURATEURS, VERGASER, CARBURADORS

AMAL LTD., HOLDFORD ROAD, WITTON, BIRMINGHAM 6.

CHAINS, CHAÎNS, KETTE, CADENA

REYNOLDS CHAINS LTD., WYTHENSHAW, MANCHESTER.

ELECTRICAL EQUIPMENT, EQUIPEMENT ELECTRIQUE, ELEKTR. AUSRÜSTUNG EQUIPO ELECTRICO

J. LUCAS LTD., GREAT HAMPTON STREET, BIRMINGHAM 18.

SPEEDOMETERS, COMPTEUR DE VITESSES, TACHOMETER, VELOCIMETROS

SMITH'S MOTOR ACCESSORIES LTD., CRICKLEWOOD WORKS, LONDON N. W. 2.

TYRES, PNEUS, LUFTREIFEN, NEUMATICOS

DUNLOP RUBBER CO. LTD., FORT DUNLOP, BIRMINGHAM 24.

SPARKING PLUGS, BOUGIES, ZÜNDKERZE, BUJIAS

CHAMPION SPARKING PLUG CO. LTD., FELTHAM, MIDDLESEX.

SHOCK ABSORBERS, AMORTISSEUR, STOSSDÄMPFER, AMORTIGUADOR

GIRLING LTD., KINGS ROAD, TYSELEY, BIRMINGHAM 11.

ASSEMBLIES COMPLETE, ENSEMBLE COMPLET, TIELE-MONTAGE KOMPLETT, ASEMBLI COMPLETO

Spare No. No. de pièce Ersatzteil-Nr. No. de repuesto	Description	Designation	Beschreibung	Descripción
41-0311	Engine complete	Moteur complet	Motor komplett	Motor completo
1 88 41-0303	Crankcase complete	Carter de vilebrequin complet	Kurbelgehäuse komplett	Caja de cigüeñal completo
1 85 41-0282	Flywheel and Connecting Rod complete.	Volant et bielle complet	Schwungrad und Pleuelstange komplett.	Volante y varilla acoplamiento completo.
1 82 41-3201	Clutch complete	Embrayage complet	Kupplung komplett	Embrague completo
1 48 41-0133	Oil Pump complete	Pompe à huile complet	Ölpumpe komplett	Bomba de aceite completo
1 93 40-4159	Frame complete	Cadre complet	Rahmen komplett	Cuadro completo
1 97 40-5155	Front fork complete	Fourche avant complet	Vordergabel komplett	Horquilla delantera completo
1 85 40-5549	Front Wheel complete	Roue avant complet	Vorderrad komplett	Rueda delantera completo
1 84 40-6070	Rear Wheel complete	Roue arrière complet	Hinterrad komplett	Rueda trasera completo
1 74 29-5962	Front Hub complete	Moyeu de roue avant complet	Vorderradnabe komplett	Cubo de rueda delantera completo
1 71 40-6072	Rear Hub complete	Moyeu de roue arrière complet	Hinterradnabe komplett	Cubo de rueda trasera completo

PISTON CHART, TABLEAU DES PISTONS, KOLBENTABELLE, GRAFICO DE EMBOLAS

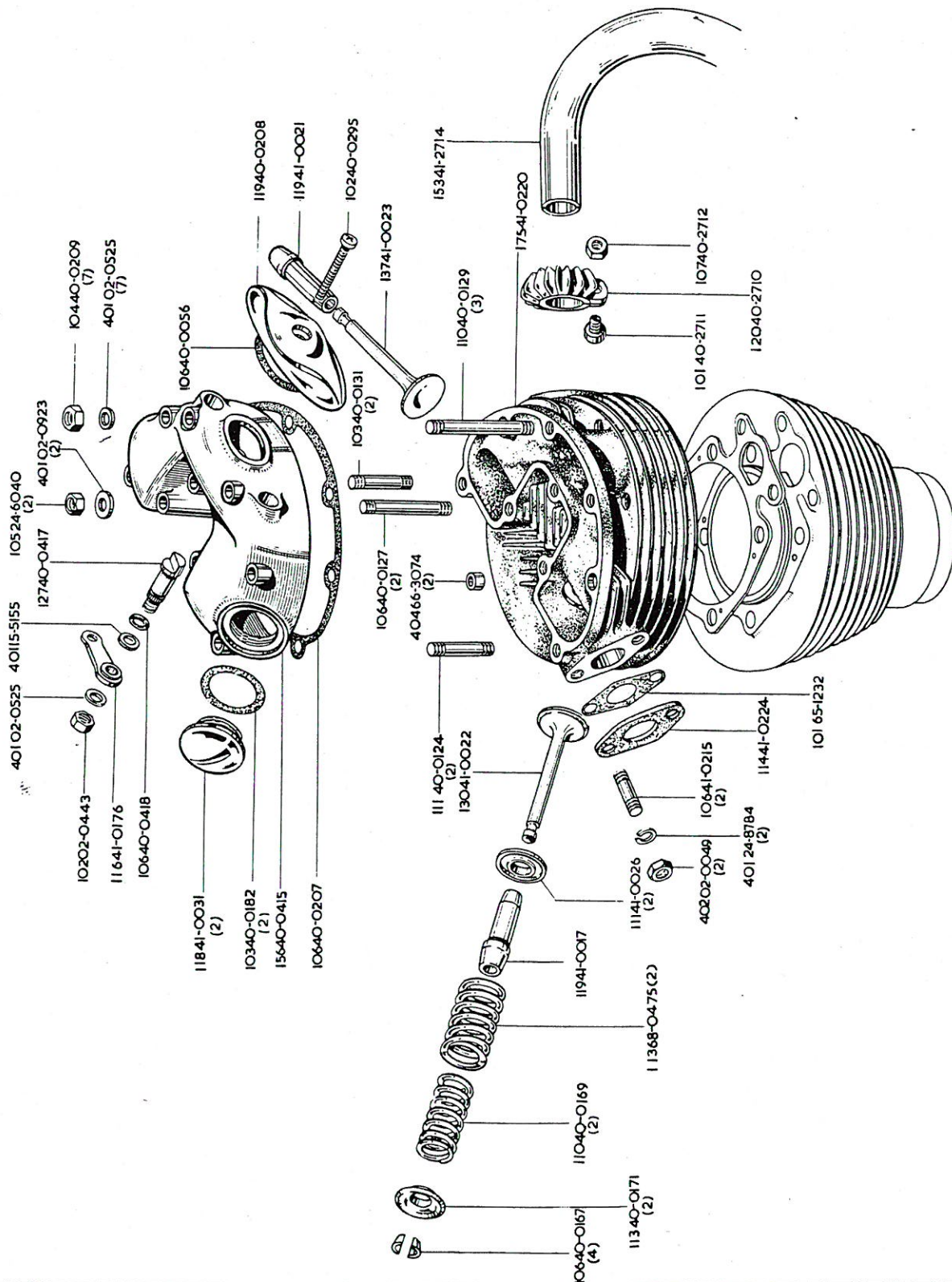
Compression Ratio Taux de compression Kompression Compresion	PISTON COMPLETE PISTON COMPLET KOLBEN KOMPLETT EMBOLA COMPLETO		COMPRESSION RINGS SEGMENT DE COMPRESSION KOMPRESSIONS-RING ANILLO DE COMPRESION			PISTON RING (BOTTOM) SEGMENT (INFERIOR) KOLBENRING (UNTER) SEGMENTO (INFERIOR)	
	Standard Montante	+ 1/2 mm. + 1 mm.	Standard Montante	+ 1/2 mm. + 1 mm.	+ 1 mm.	Standard Montante	+ 1/2 mm. + 1 mm.
8 : 7.1	1 52 41-0242	1 52 41-0244	1 15 41-0095 Taper— 1 21 41-0092	1 15 41-0096 Taper— 1 21 41-0093	1 15 41-0097 Taper— 1 21 41-0094	1 16 41-0098	1 16 41-0099 1 16 41-0100
8.1	1 52 41-0250	1 52 41-0252	1 15 41-0095 Taper— 1 21 41-0092	1 15 41-0096 Taper— 1 21 41-0093	1 15 41-0097 Taper— 1 21 41-0094	1 16 41-0098	1 16 41-0099 1 16 41-0100

CARBURETTERS, CARBURATEURS, VERGASER, CARBURADORES

Spares No. No. de pièce Ersatzteil-Nr. No. de repuesto	Makers No. No. du fabricant Hersteller-Nr. No. fabricante	Main Jet Gicleur principal Hauptdüse Surtidor principal	Pilot Jet Gicleur de ralenti Leerlaufdüse Surtidor piloto	Throttle Slide Boisseau des gaz Gassscheiber Corredora de aceleración	Needle Jet Gicleur d'aiguille Nadeldüse Surtidor de aguja	Needle Position Position d'aiguille Nadelstellung Posición de aguja
19-7007	376/280	190	20	376/3	.105	3

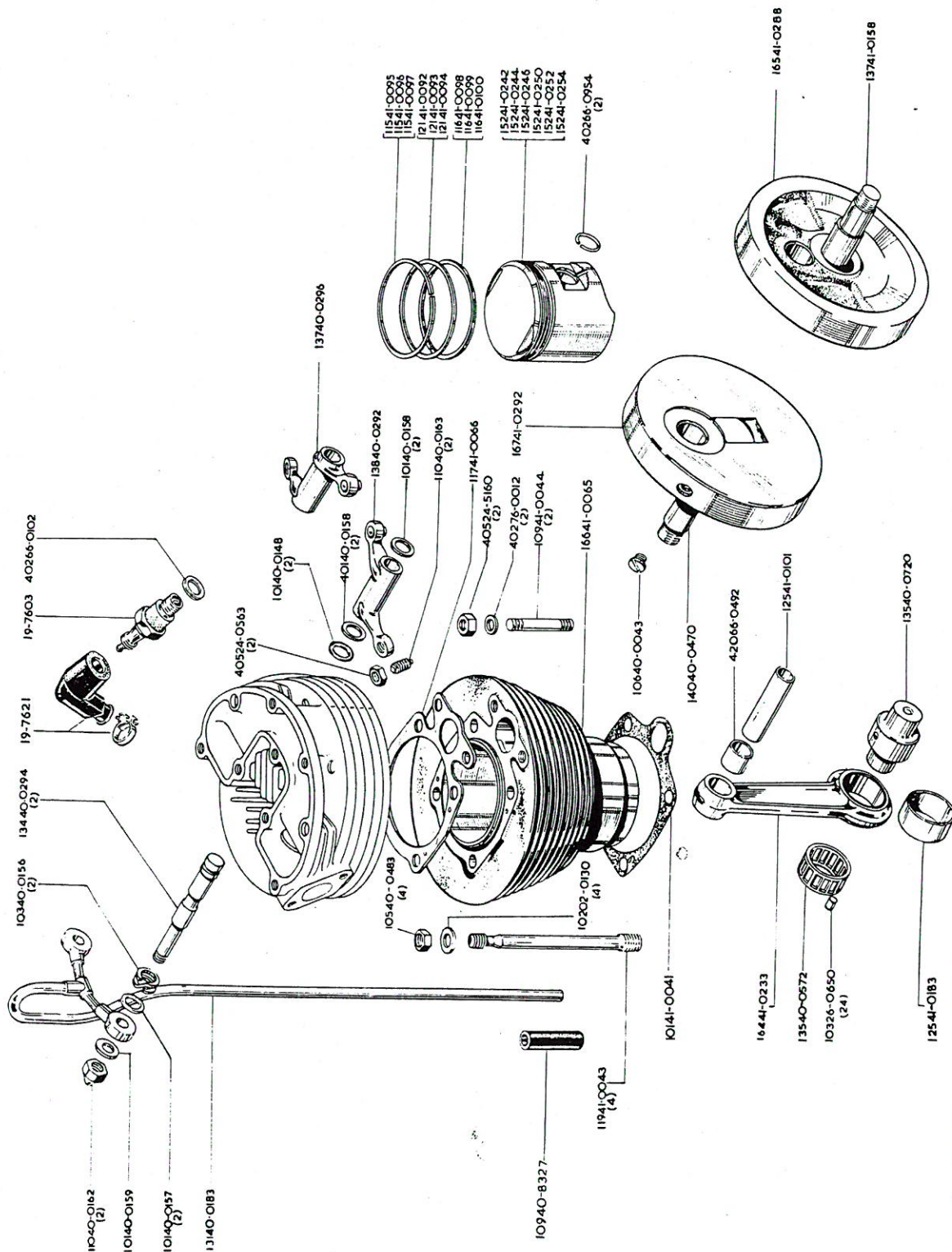
INDEX, GRUPPEVERZEICHNIS, INDICE

			Page Seite Pagina 8 - 9
Cylinder Head	Culasse	Zylinderkopf	Culata
Cylinder Barrel	Culasse	Zylinder	Culata
Crankcase	Carter de vilebrequin	Kurbelgehäuse	Caja de vilebrequin
Oil Pump	Pompe à huile	Ölpumpe	Bomba de aceite
Gear Cluster	Jeu d'engrenages	Zahnradatz	Juego de engranajes
Footchange	Selecteur au pied	Fusschaltung	Cambio de pie
Footstart Footchange	Kickstarter Selecteur au pied	Kickstart Fusschaltung	Arrancador Cambio de pie
Clutch	Embrayage	Kupplung	Embrague
Frame	Cadre	Rahmen	Cuadro
Front Forks	Fourche avant	Vordergabel	Horquilla delantera
Oil Tank	Réservoir d'huile	Öltank	Deposito de aceite
Swinging Arm	Bras oscillant	Schwingarm	Horquilla oscilante
Front Wheel	Roue avant	Vorderrad	Rueda delantera
Rear Wheel	Roue arrière	Hinterrad	Rueda trasera
Mudguards	Garde-boue	Schutzblech	Guardabarros
Petrol Tank	Réservoir d'essence	Benzintank	Deposito de combustible
Electrical Equipment	Equipement électrique	Elektr. Ausrüstung	Equipo electrico
Tools	Outils	Werkzeuge	Herramientos



CYLINDER HEAD, CULASSE, ZYLINDERKOPF, CULATA

Spares No. No. de pièce Ersatzteil-Nr. No. de repuesto	Description	Designation	Beschreibung	Description
1 19 00-3153	Decoke Set	Pochette de joints	Dichtungen Satz	Juego de empquetadura
1 23 00-3264	Gasket Set	Pochette de joints	Dichtungen Satz	Juego de empquetadura
4 02 02-0049	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 02 02-0443	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
4 01 02-0525	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 01 02-0923	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 01 15-5155	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 05 24-6040	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
4 01 24-8784	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 06 40-0056	Gasket	Joint	Dichtung	Empaquetadura
1 11 40-0124	Stud	Goujon	Stehbolzen	Espargos
1 06 40-0127	Stud	Goujon	Stehbolzen	Espargos
1 10 40-0129	Stud	Goujon	Stehbolzen	Espargos
1 03 40-0131	Stud	Goujon	Stehbolzen	Espargos
1 06 40-0167	Collet	Collet	Keil	Refuerzo del cilindro
1 10 40-0169	Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 13 40-0171	Collar	Bague d'arrêt	Stellring	Anillo móvil aprisionado
1 03 40-0182	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 06 40-0207	Gasket	Joint	Dichtung	Empaquetadura
1 19 40-0208	Cover	Couvercle	Schutzkappe	Tapa
1 04 40-0209	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 02 40-0295	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 56 40-0415	Rocker Box	Boîtier des culbuteurs	Kipphebelgehäuse	Carter de los brazos oscilantes
1 27 40-0417	Valve Lifter	Poussoir de soupape d'échappement	Ausschventilstößel	Levantaválvula-escape
1 06 40-0418	"O" Ring	Bague "O"	"O" Ring	Anillo "O"
1 20 40-2710	Collar	Bague d'arrêt	Stellring	Anillo móvil aprisionado
1 01 40-2711	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 07 40-2712	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 19 41-0017	Valve Guide (inlet)	Guide de soupape	Ventilführung	Guía de válvula
1 19 41-0021	Valve Guide (exhaust)	Guide de soupape	Ventilführung	Guía de válvula
1 30 41-0022	Inlet Valve	Soupape d'admission	Einlassventil	Válvula de admisión
1 37 41-0023	Exhaust Valve	Soupape d'échappement	Ausschventil	Válvula de escape
1 11 41-0026	Cup	Cuvette	Schale	Copa
1 18 41-0031	Inspection Cap	Chapeau	Abdeckkappe	Tapón
1 16 41-0176	Lever	Lévier	Hebel	Palanca
1 06 41-0215	Stud	Goujon	Stehbolzen	Espargos
1 75 41-0220	Cylinder Head	Culasse	Zylinderkopf	Culata
1 14 41-0224	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 53 41-2714	Exhaust Pipe	Tuyau d'échappement	Auspuffrohr	Tubo de escape
1 01 65-1232	Gasket	Joint	Dichtung	Empaquetadura
4 04 66-3074	Dowels	Goujon	Passstift	Pasador
1 13 68-0475	Spring	Ressort	Feder	Resorte



CYLINDER, CYLINDRE, ZYLINDER, CILINDRO

Spare No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

Description

Designation

Beschreibung

Description

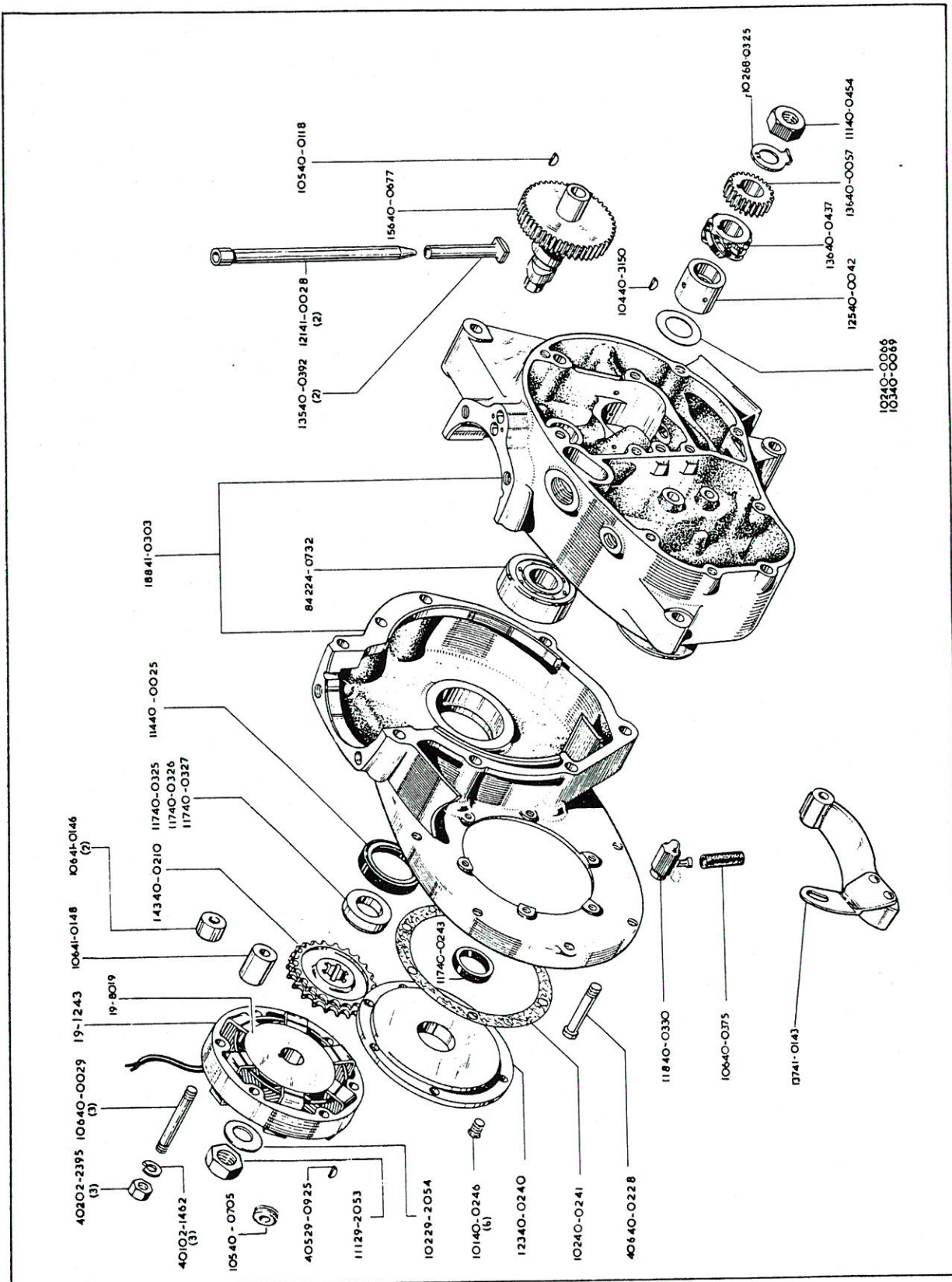
Spare No.

1 02 02-0130	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
19-7603	Sparkign Plug	Bougie d'allumage	Zündkerze	Bujia
19-7621	Cover	Couvercle	Schutzkappe	Tapa
4 05 24-0563	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
4 05 24-5160	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 03 26-0650	Rollers	Rouleau	Rolle	Rodillo
1 06 40-0043	Plug	Bouchon	Stopfen	Tapón
1 01 40-0148	"O" Ring	Bague "O"	"O" Ring	Anillo "O"
1 03 40-0156	Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 01 40-0157	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 01 40-0158	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 01 40-0159	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 10 40-0162	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 10 40-0163	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 31 40-0183	Oil Feed Pipe	Tuyauterie d'alimentation d'huile	Ölzufuhrleitung	Tubo de alimentación de aceite
1 38 40-0292	Inlet Rocker	Culbuteur-admission	Einlassklapphebel	Brzo oscilantes admisión
1 34 40-0294	Spindle	Arbre	Welle	Arbol
1 37 40-0296	Exhaust Rocker	Culbuteur-échappement	Auslassklapphebel	Brzo oscilantes escape
1 40 40-0470	Shaft (left-hand)	Arbre (gauche)	Welle (links)	Arbol (izquierdo)
1 05 40-0483	Stud	Goujon	Stehbolzen	Esparago
1 35 40-0572	Roller Cage	Cage à rouleau	Rollergehäuse	Asiento para rodillo
1 35 40-0720	Crankpin	Maneton de vilebrequin	Kurbelzapfen	Codo del cigüeñal
1 09 40-8327	Rubber Connection	Douille caoutchouc	Gummimuffe	Manguita de goma
1 01 41-0041	Gasket	Joint	Dichtung	Empaquetadura
1 19 41-0043	Stud	Goujon	Stehbolzen	Esparago
1 09 41-0044	Stud	Goujon	Stehbolzen	Esparago
1 66 41-0065	Cylinder Barrel	Cylindre	Zylinder	Cilindro
1 17 41-0066	Gasket	Joint	Dichtung	Empaquetadura
1 21 41-0092	Piston Ring	Segment	Kolbenring	Segmento
1 21 41-0093	Piston Ring (+ 1/2 mm.)	Segment (+ 1/2 mm.)	Kolbenring (+ 1/2 mm.)	Segmento (+ 1/2 mm.)
1 21 41-0094	Piston Ring (+ 1 mm.)	Segment (+ 1 mm.)	Kolbenring (+ 1 mm.)	Segmento (+ 1 mm.)
1 15 41-0095	Piston Ring	Segment	Kolbenring	Segmento
1 15 41-0096	Piston Ring (+ 1/2 mm.)	Segment (+ 1/2 mm.)	Kolbenring (+ 1/2 mm.)	Segmento (+ 1/2 mm.)
1 15 41-0097	Piston Ring (+ 1 mm.)	Segment (+ 1 mm.)	Kolbenring (+ 1 mm.)	Segmento (+ 1 mm.)
1 16 41-0098	Piston Ring	Segment	Kolbenring	Segmento

CYLINDER, CYLINDRE, ZYLINDER, CILINDRO

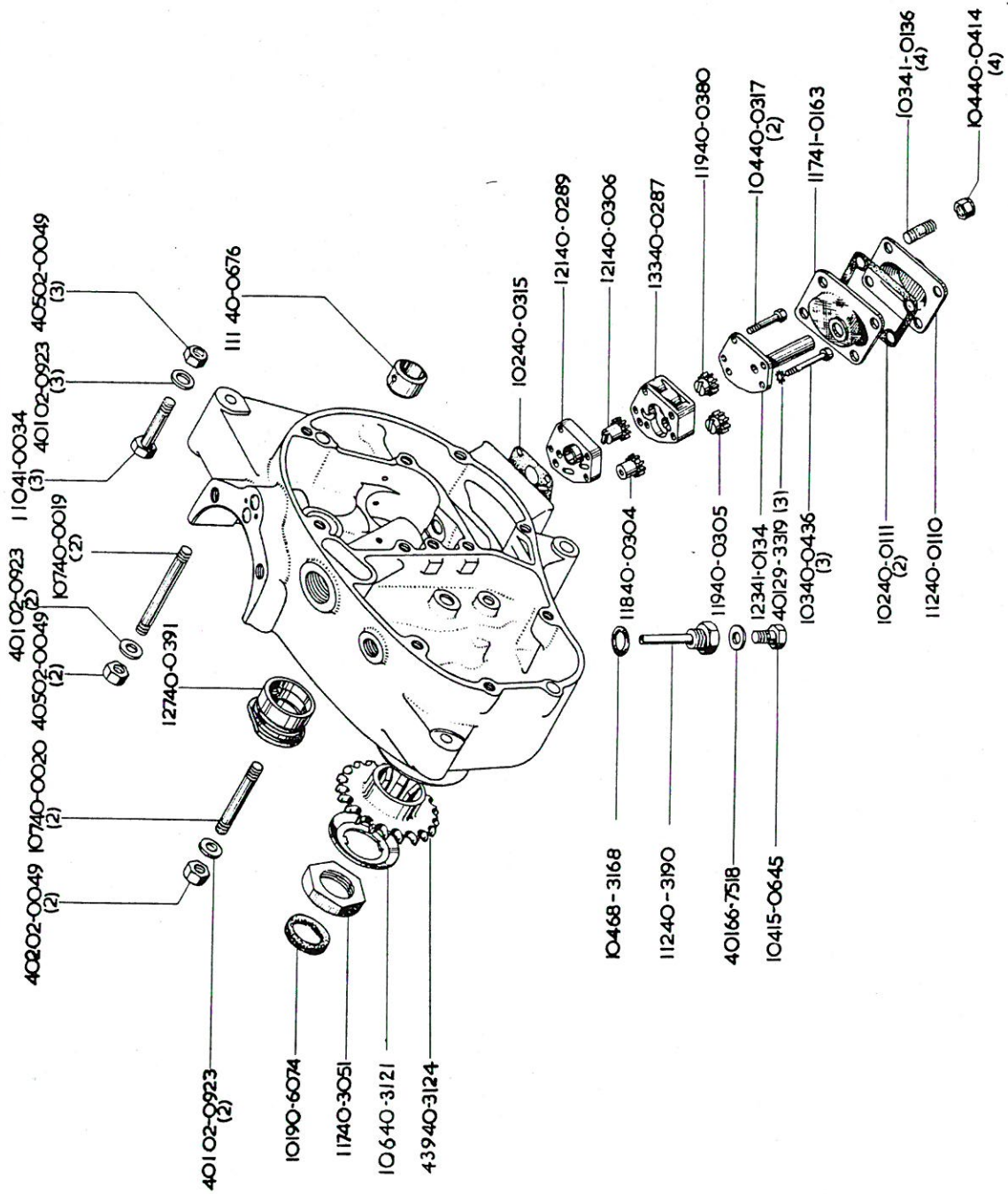
Spares No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

Description	Designation	Beschreibung	Descripción
Piston Ring (+ 1/2 mm.)	Segment (+ 1/2 mm.)	Kolbenring (1/2 mm.)	Segmento (+ 1/2 mm.)
Piston Ring (+ 1 mm.)	Segment (+ 1 mm.)	Kolbenring (+ 1 mm.)	Segmento (+ 1 mm.)
Gudgeon Pin	Axe de piston	Kolbenbolzen	Bulon de embolo
Shaft (right-hand)	Arbre (droite)	Welle (rechts)	Arbol (derecho)
Bush	Douille	Büchse	Casquillo
Connecting Rod	Bielle	Pleuelstange	Varilla de acoplamiento
Piston 8.7 : 1	Piston 8.7 : 1	Kolben 8.7 : 1	Embolo 8.7 : 1
Piston 8.7 : 1 (+ 1/2 mm.)	Piston 8.7 : 1 (+ 1/2 mm.)	Kolben 8.7 : 1 (+ 1/2 mm.)	Embolo 8.7 : 1 (+ 1/2 mm.)
Piston 8.7 : 1 (+ 1 mm.)	Piston 8.7 : 1 (+ 1 mm.)	Kolben 8.7 : 1 (+ 1 mm.)	Embolo 8.7 : 1 (+ 1 mm.)
Piston 8 : 1	Piston 8 : 1	Kolben 8 : 1	Embolo 8 : 1
Piston 8 : 1 (+ 1/2 mm.)	Piston 8 : 1 (+ 1/2 mm.)	Kolben 8 : 1 (+ 1/2 mm.)	Embolo 8 : 1 (+ 1/2 mm.)
Piston 8 : 1 (+ 1 mm.)	Piston 8 : 1 (+ 1 mm.)	Kolben 8 : 1 (+ 1 mm.)	Embolo 8 : 1 (+ 1 mm.)
Flywheel complete (right-hand)	Vilebrequin complete (droite)	Kurbelwelle komplett (rechts)	Cigüeñal completo (derecho)
Flywheel complete (left-hand)	Vilebrequin complet (gauche)	Kurbelwelle komplett (links)	Cigüeñal completo (izquierdo)
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Bush	Douille	Büchse	Casquillo
Circlip	Arrêttoir	Sprengring	Freno
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela



CRANKCASE, CARTER DE VILEBREQUIN, KURBELGEHÄUSE, CAJA DE CIGÜENAL

Spares No. No. de pièce Ersatzteil-Nr. No. de repuesto	Description	Designation	Beschreibung	Description
4 01 02-1462	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 02 02-2395	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
19-1243	Stator	Stator	Stator	Estator
19-8019	Rotor	Rotor	Rotor	Rotor
8 42 24-0732	Bearing	Roulement	Lager	Rolamiento
4 05 29-0925	Woodruff Key	Clavette	Rundkeil	Chaveta Woodruff
1 11 29-2053	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 02 29-2054	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 14 40-0025	Oil Seal	Joint d'huile	Simerring	Reten de aceite
1 06 40-0029	Stud	Goujon	Stehbolzen	Esparago
1 25 40-0042	Bush	Douille	Büchse	Casquillo
1 36 40-0057	Pinion	Pignon	Ritzel	Piñón
1 02 40-0066	Washer (.010 in.)	Rondelle (.254 mm.)	Scheibe (.254 mm.)	Arandela (.254 mm.)
1 03 40-0069	Washer (.015 in.)	Rondelle (.381 mm.)	Scheibe (.381 mm.)	Arandela (.381 mm.)
1 05 40-0118	Woodruff Key	Clavette	Rundkeil	Chaveta Woodruff
1 43 40-0210	Sprocket	Pignon	Ritzel	Piñón
4 06 40-0228	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 23 40-0240	Cover Plate	Plaque couvercle	Lagerdeckel	Tapa de cojinete
1 02 40-0241	Gasket	Joint	Dichtung	Empaquetadura
1 17 40-0243	Oil Seal	Joint d'huile	Simerring	Reten de aceite
1 01 40-0246	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 17 40-0325	Distance Piece (.324—,327 in.)	Entretoise (8.230—8.306 mm.)	Distanzrohr (8.230—8.306 mm.)	Distanciador (8.230—8.306 mm.)
1 17 40-0326	Distance Piece (.309—,312 in.)	Entretoise (7.849—7.924 mm.)	Distanzrohr (7.849—7.924 mm.)	Distanciador (7.849—7.924 mm.)
1 17 40-0327	Distance Piece (.297—,294 in.)	Entretoise (7.468—7.544 mm.)	Distanzrohr (7.468—7.544 mm.)	Distanciador (7.468—7.544 mm.)
1 18 40-0330	Chain Oiler	Raccord d'alimentation d'huile	Ölzufuhrverbindung	Union de la tubería de alimentación de aceite.
1 06 40-0375	Rubber Sleeve	Conduit ou canalisation d'huile	Ölleitung	Conexión del engrase
1 35 40-0392	Tappet	Poussoir	Stößel	Botador de válvula
1 36 40-0437	Pinion	Pignon	Ritzel	Pinón
1 11 40-0454	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 02 40-0455	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 56 40-0677	Camshaft	Arbre de cames	Nockenwelle	Árbol de levas
1 06 40-0705	Grommet	Rondelle capuchon	Tülle	Manguera
1 04 40-3150	Woodruff Key	Clavette	Rundkeil	Chaveta Woodruff
1 21 41-0028	Push Rod	Tige de culbuteur	Stößelstange	Varilla
1 37 41-0143	Tensioner	Tendeur	Ketten-Nachstellvorrichtung	Tensor
1 06 41-0146	Distance Piece	Entretoise	Distanzrohr	Distanciador
1 06 41-0148	Distance Piece	Entretoise	Distanzrohr	Distanciador
1 88 41-0303	Crankcase complete	Carter de vilebrequin	Kurbelgehäuse	Caja de cigüenal



OIL PUMP, POMPE À HUILE, ÖLPUMPE, BOMBA DE ACEITE

Spare No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

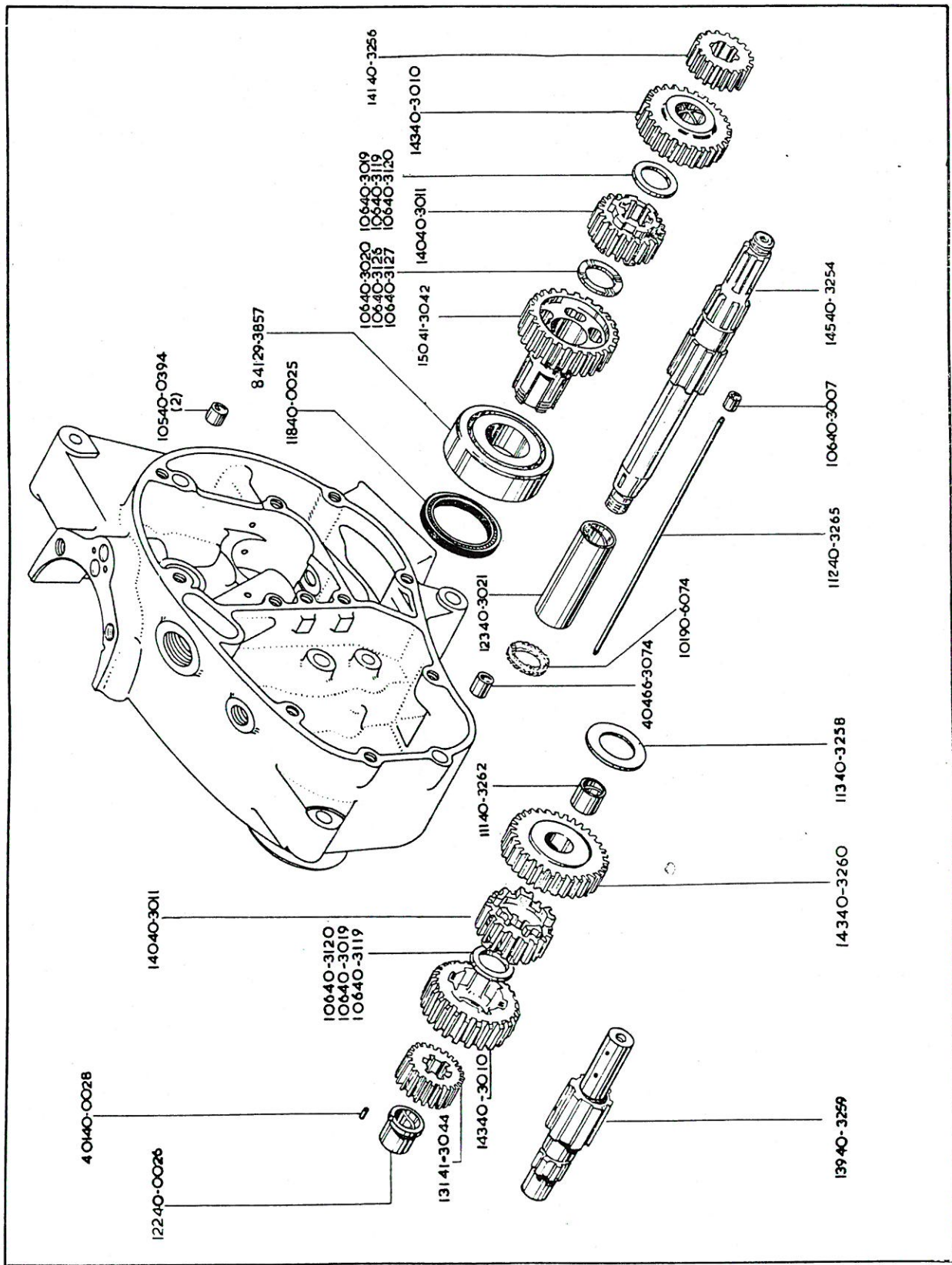
Description

Beschreibung

Designation

Description

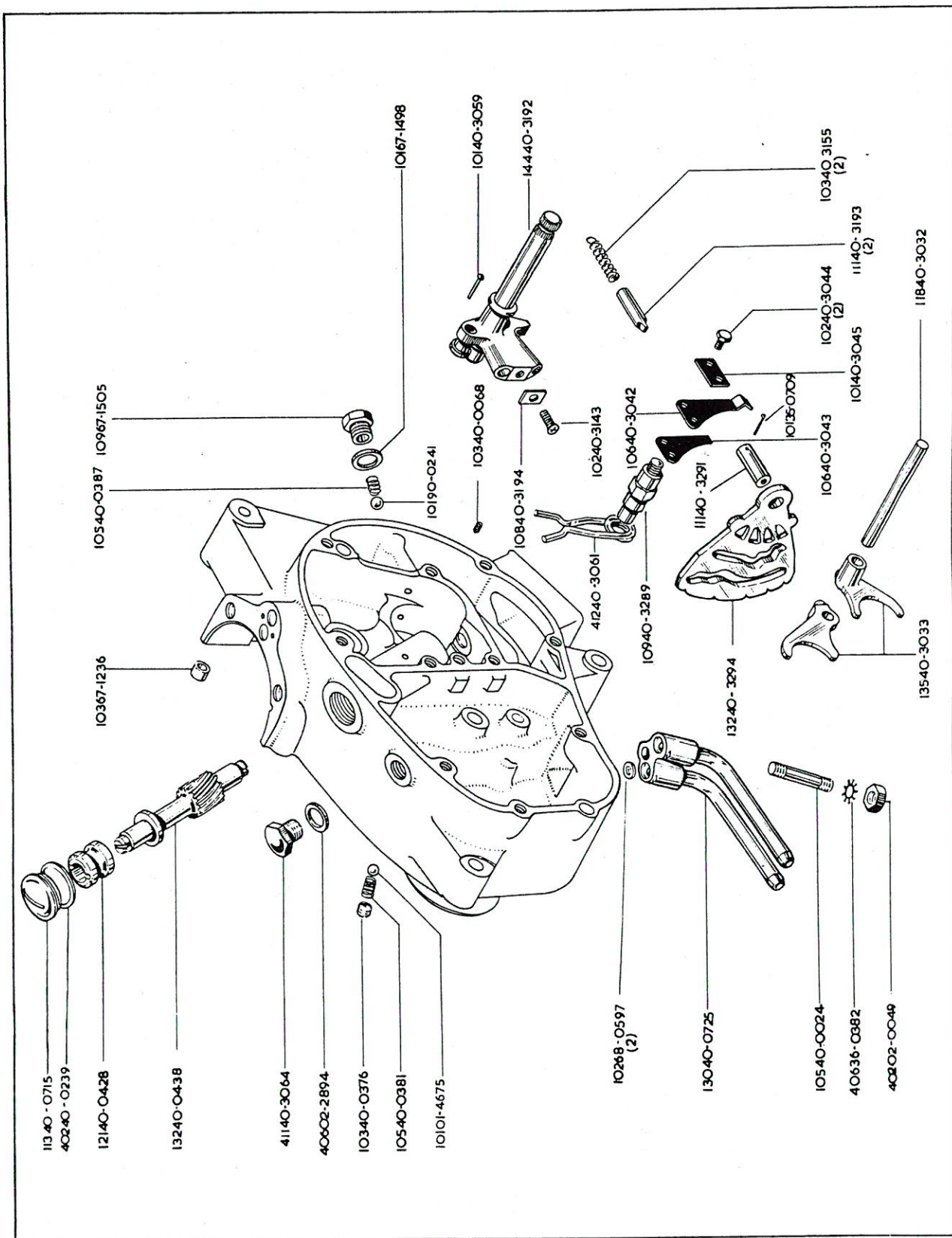
4 02 02-0049	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
4 01 02-0923	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 04 15-0645	Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
4 01 29-3319	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 07 40-0019	Stud	Goujon	Stehbolzen	Esparago
1 07 40-0020	Stud	Goujon	Stehbolzen	Esparago
1 12 40-0110	Cover	Couvercle	Schutzkappe	Tapa
1 02 40-0111	Gasket	Joint	Dichtung	Empaquetadura
1 33 40-0287	Oil Pump Body	Corps de pompe à huile	Ölumpengehäuse	Cuero del la bomba de aceite
1 21 40-0289	Top Plate	Couvercle (supérieur)	Schutzkappe (oben)	Tapa (superior)
1 18 40-0304	Feed Gear, Driver	Engrenage d'alimentation entraineur	Zufuhrzahnradantrieb	Impulsador del engranaje de alimentación.
1 19 40-0305	Scavenge Gear, Driver	Engrenage de retour d'huile entraineur	Spülzahnrad	Impulsador del engranaje de barrido
1 21 40-0306	Feed Gear	Engrenage d'alimentation	Zufuhrzahnrad	Engranaje de alimentación
1 02 40-0315	Gasket	Joint	Dichtung	Empaquetadura
1 04 40-0317	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 19 40-0380	Scavenge Gear	Engrenage de retour d'huile	Spülzahnrad	Engranaje de barrido
1 27 40-0391	Bush	Douille	Buchse	Casquillo
1 04 40-0414	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 03 40-0436	Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
1 11 40-0676	Bush	Douille	Buchse	Casquillo
1 17 40-3051	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 06 40-3121	Lockwasher	Rondelle frein	Sicherung	Freno
4 39 40-3124	Sprocket (20T)	Pignon (D-20)	Ritzel (Z-20)	Piñón (D-20)
1 12 40-3190	Drain Plug	Bouchon de vidange d'huile	Ablassschraube	Tapón
1 10 41-0034	Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
1 48 41-0133	Oil Pump complete	Pompe à huile complet	Ölpumpe komplett	Bomba de aceite completo
1 23 41-0134	Scavenge Valve	Soupape de retour d'huile	Spülventil	Valvula de barrido
1 03 41-0136	Stud	Goujon	Stehbolzen	Esparago
1 17 41-0163	Filter	Filtre	Filter	Filtro
4 01 66-7518	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 04 68-3168	"O" Ring	Bague "O"	"O" Ring	Anillo "O"
1 01 90-6074	Felt Washer	Rondelle feutre	Filzscheibe	Arandela de fieltro



GEAR CLUSTER, JEU D'ENGRENAGES, ZAHNRADSATZ, JUEGO DE ENGRANAJES

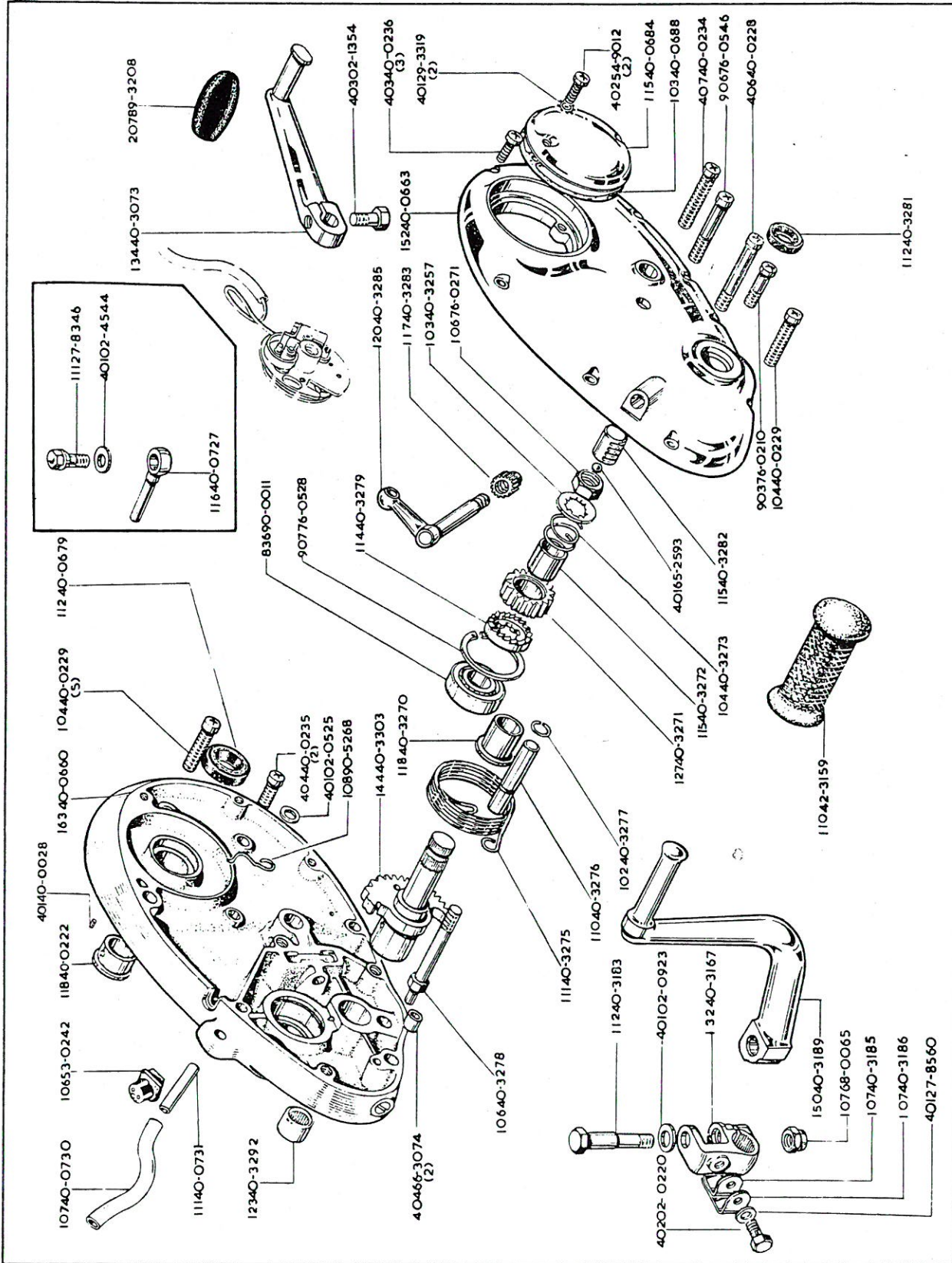
Spare No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

	Description	Designation	Beschreibung	Descripción
8 41 29-3857	Bearing	Roulement	Lager	Rolamiento
1 14 40-0025	Oil Seal	Joint d'huile	Simmerring	Reten de aceite
1 22 40-0026	Bush	Douille	Büchse	Casquillo
4 01 40-0028	Peg	○ Ergot	Stift	Esparago
1 05 40-0394	Dowel	Goujon	Passstift	Pasador
1 06 40-3007	Bush	Douille	Büchse	Casquillo
1 43 40-3010	Pinion (27T)	Pignon (D-27)	Ritzel (Z-27)	Piñón (D-27)
1 40 40-3011	Pinion (23T)	Pignon (D-23)	Ritzel (Z-23)	Piñón (D-23)
1 06 40-3019	Washer (.075—.076 in.)	Rondelle (1.905—1.9304 mm.)	Scheibe (1.905—1.9304 mm.)	Arandela (1.905—1.9304 mm.)
1 06 40-3020	Washer (.093—.094 in.)	Rondelle (2.3622—2.3876 mm.)	Scheibe (2.3622—2.3876 mm.)	Arandela (2.3622—2.3876 mm.)
1 23 40-3021	Bush	Douille	Büchse	Casquillo
1 06 40-3119	Washer (.070—.071 in.)	Rondelle (1.778—1.803 mm.)	Scheibe (1.778—1.803 mm.)	Arandela (1.778—1.803 mm.)
1 06 40-3120	Washer (.080—.081 in.)	Rondelle (2.032—2.057 mm.)	Scheibe (2.032—2.057 mm.)	Arandela (2.032—2.057 mm.)
1 06 40-3126	Washer (.098—.099 in.)	Rondelle (2.489—2.514 mm.)	Scheibe (2.489—2.514 mm.)	Arandela (2.489—2.514 mm.)
1 06 40-3127	Washer (.103—.104 in.)	Rondelle (2.616—2.641 mm.)	Scheibe (2.616—2.641 mm.)	Arandela (2.616—2.641 mm.)
1 45 40-3254	Mainshaft	Arbre primaire	Getriebewelle	Árbol principal
1 41 40-3256	Pinion (18T)	Pignon (D-18)	Ritzel (Z-18)	Piñón (D-18)
1 13 40-3258	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 39 40-3259	Layshaft	Arbre secondaire	Vorgelegewelle	Árbol de renvio
1 43 40-3260	Pinion (32T)	Pignon (D-32)	Ritzel (Z-32)	Piñón (D-32)
1 11 40-3262	Bush	Douille	Büchse	Casquillo
1 12 40-3265	Push Rod	Tige d'embrayage	Kupplungsdruckstange	Varilla de acoplamiento
1 50 41-3042	Pinion (26T)	Pignon (D-26)	Ritzel (Z-26)	Piñón (D-26)
1 31 41-3044	Pinion (17T)	Pignon (D-17)	Ritzel (Z-17)	Piñón (D-17)
4 04 66-3074	Dowel	Goujon	Passstift	Pasador
1 01 90-6074	Felt Washer	Rondelle feutre	Filzscheibe	Arandela de fieltro



FOOTCHANGE MECHANISM, SELECTEUR AU PIED, FUSSSCHALTUNG, CAMBIO DE PIE

Spares No. No. de pièce Ersatzteil-Nr. No. de repuesto	Description	Designation	Beschreibung	Description
1 01 01-4675	Ball	Bille	Kugel	Bola
4 02 02-0049	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
4 01 02-2894	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 01 35-0709	Split Pin	Goupille fendue	Splint	Chaveta hendida
4 01 36-0382	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 05 40-0024	Stud	Goujon	Stehbolzen	Esparrago
1 03 40-0068	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
4 02 40-0239	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 03 40-0376	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 05 40-0381	Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 05 40-0387	Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 21 40-0428	Bush	Douille	Buchse	Casquillo
1 32 40-0438	Driven Gear	Entrainement du rupteur	Unterbrechertrieb	Accionamiento del interruptor
1 13 40-0715	Plug	Bouchon	Stopfen	Tapón
1 30 40-0725	Oil Pipe	Conduit d'huile	Ölleitung	Conexión de engrase
4 18 40-3032	Spindle	Arbre	Welle	Arbol
1 35 40-3033	Selector Fork	Fourchette de selecteur	Schaltgabel	Horquilla de mando de caja de velocidades.
1 06 40-3042	Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 06 40-3043	Spring Plate	Plaque à ressort	Federplatte	Placa de resorte
4 02 40-3044	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 01 40-3045	Lockwasher	Rondelle frein	Sicherung	Freno
4 01 40-3059	Rivet	Rivet	Niete	Remache
4 12 40-3061	Spring	Ressort	Feder	Resorte
4 11 40-3064	Plug	Bouchon	Stopfen	Tapón
4 02 40-3143	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
4 03 40-3155	Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 44 40-3192	Quadrant	Secteur	Quadrant	Sector
1 11 40-3193	Plunger	Plongeur	Plunger	Buzo
1 08 40-3194	Plate	Plaque	Platte	Placa
1 09 40-3289	Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
1 11 40-3291	Spindle	Arbre	Welle	Arbol
1 32 40-3294	Cam Plate	Plaque de came	Nockenplatte	Placa de leva
1 03 67-1236	Dowel	Goujon	Passstift	Pasador
1 01 67-1498	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 09 67-1505	Plug	Bouchon	Stopfen	Tapón
1 02 68-0597	"O" Ring	Bague "O"	"O" Ring	Anillo "O"
1 01 90-0241	Ball	Bille	Kugel	Bola



FOOTSTART AND FOOTCHANGE

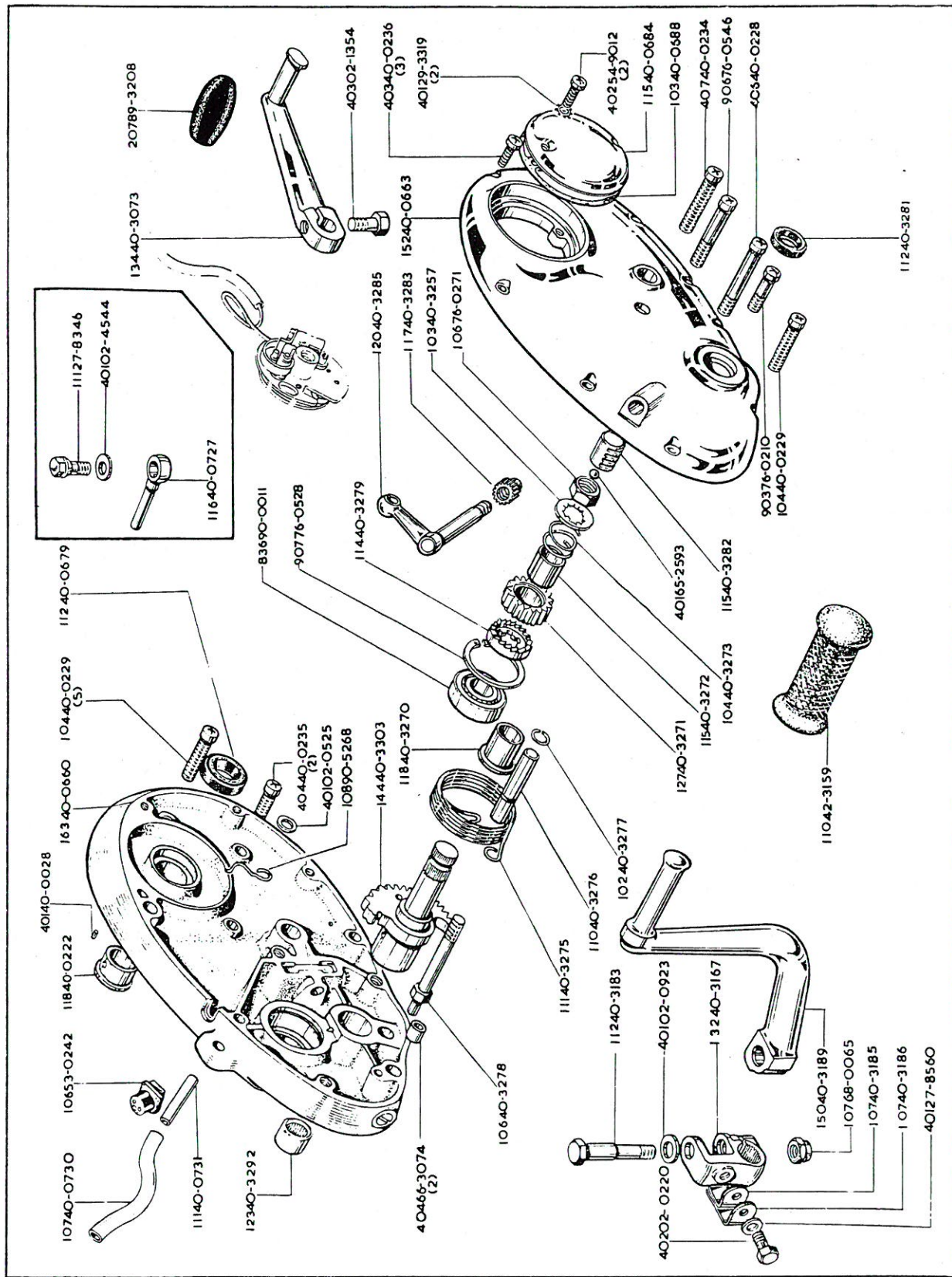
KICKSTART ET SELECTEUR AU PIED

KICKSTART UND FUSSSCHALTUNG

ARRANCADOR Y CAMBIO DE PIES

Spare No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

Description	Designation	Beschreibung	Descripción
4 03 02-0220 Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
4 01 02-0525 Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 01 02-0923 Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 03 02-1354 Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
4 01 02-4544 Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 11 27-8346 Screw	Vis	Schraube	Tornillo
4 01 27-8560 Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 01 29-3319 Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 01 40-0028 Peg	Ergot	Stift	Espargao
1 18 40-0222 Bush	Douille	Büchse	Casquillo
4 06 40-0228 Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 04 40-0229 Screw	Vis	Schraube	Tornillo
4 07 40-0234 Screw	Vis	Schraube	Tornillo
4 04 40-0235 Screw	Vis	Schraube	Tornillo
4 03 40-0236 Screw	Vis	Schraube	Tornillo
1 63 40-0660 Cover	Couvercle	Schutzkappe	Tapa
1 52 40-0663 Cover	Couvercle	Schutzkappe	Tapa
1 12 40-0679 Oil Seal	Joint d'huile	Simmerring	Reten de aceite
1 15 40-0684 Cover	Couvercle	Schutzkappe	Tapa
1 03 40-0688 Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
* 1 16 40-0727 Breather Tube	Reniflard	Entlüfter	Respiradero
1 07 40-0730 Rubber Sleeve	Douille caoutchouc	Gummimuffe	Manguita de goma
1 11 40-0731 Breather	Reniflard	Entlüfter	Respiradero
1 34 40-3073 Lever	Levier	Hebel	Palanca
1 32 40-3167 Carrier	Support	Verstrebung	Soporte
1 12 40-3183 Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
1 07 40-3185 Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 07 40-3186 Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 50 40-3189 Kickstart Crank	Levier	Hebel	Palanca
1 03 40-3257 Lockwasher	Rondelle frein	Sicherung	Freno
1 18 40-3270 Bush	Douille	Büchse	Casquillo
1 27 40-3271 Pinion	Pignon	Ritzel	Piñón
1 15 40-3272 Bush	Douille	Büchse	Casquillo
1 04 40-3273 Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 11 40-3275 Spring	Ressort	Feder	Resorte



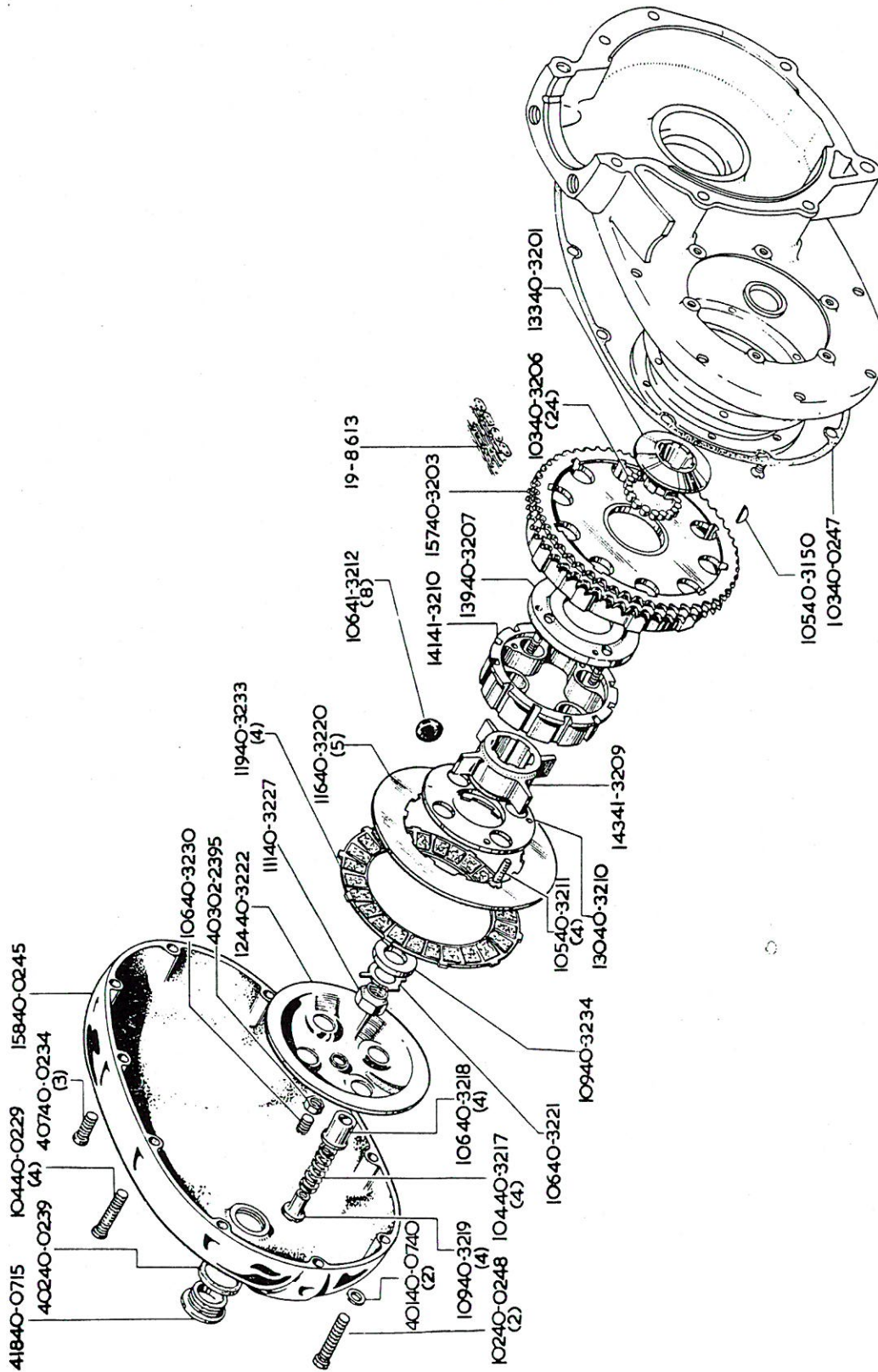
FOOTSTART AND FOOTCHANGE

KICKSTART ET SELECTEUR AU PIED

KICKSTART UND FUSSSCHALTUNG

ARRANCADOR Y CAMBIO DE PIES

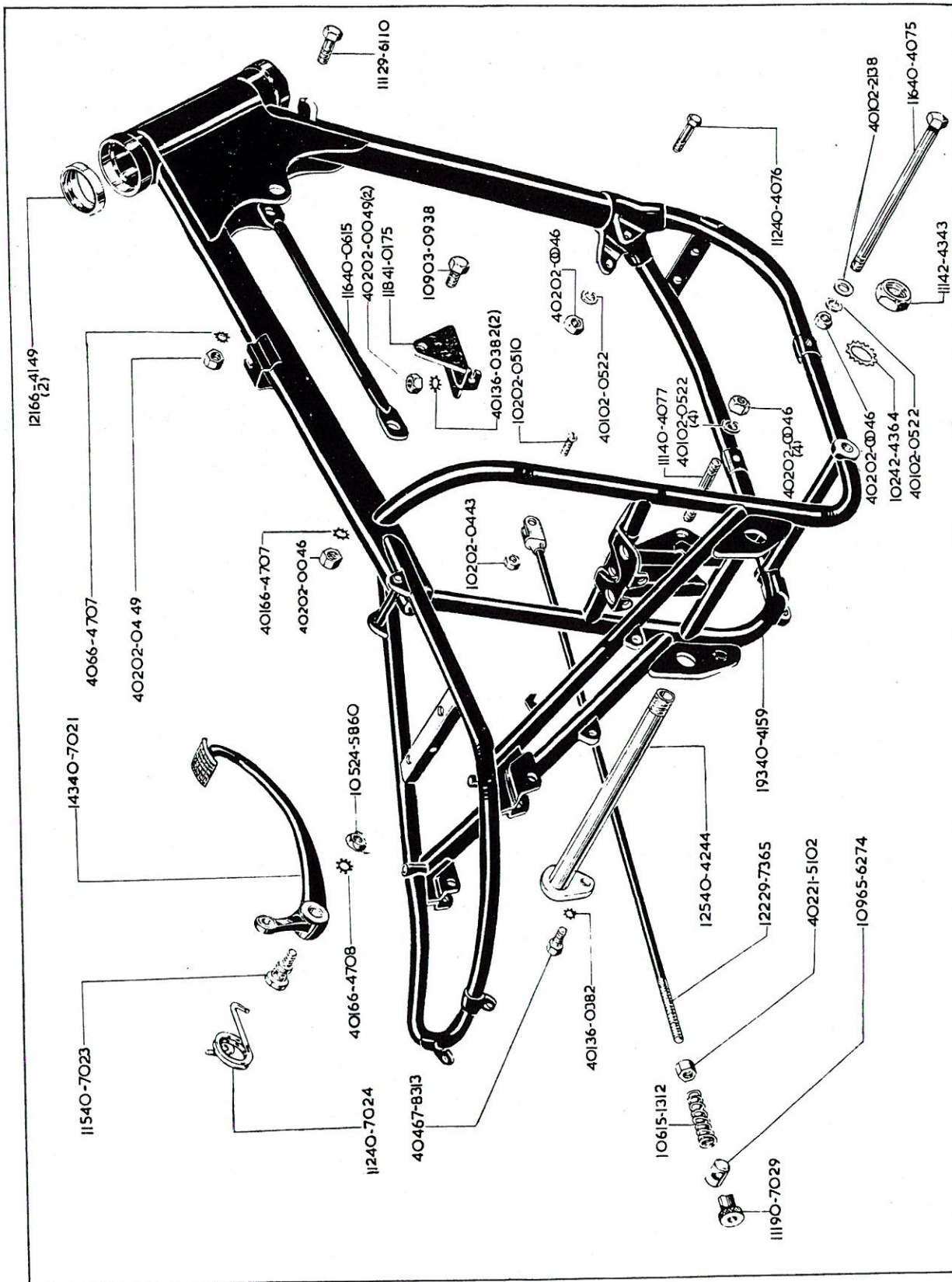
Model No. de pièce Spares No. Ersatzteil-Nr. No. de repuesto	Description	Designation	Beschreibung	Descripción
1 10 40-3276	Kickstart Stop	Butée de kick	Kickstarteranschlag	Dispositivo de tope
1 02 40-3277	Circlip	Arrêtoir	Sprengring	Freno
1 06 40-3278	Anchor Pin	Boulon d'ancrage	Ankerbolzen	Tornillo de sujeción
1 14 40-3279	Ratchet	Rochet	Getahnte-Sperrstange	Trinquete
1 12 40-3281	Oil Seal	Joint d'huile	Simmerfing	Reten de aceite
1 15 40-3282	Operating Rack	Cremaillère	Zahnstange	Cremallera
1 17 40-3283	Pinion	Pignon	Ritzel	Piñón
1 20 40-3285	Lever	Levier	Hebel	Palanca
1 23 40-3292	Roller	Rouleau	Rolle	Rodillo
1 44 40-3303	Spindle	Arbre	Welle	Arbol
1 10 42-3159	Rubber Pad	Tampon caoutchouc	Gummiauflage	Cojin de goma
1 06 53-0242	Grommet	Rondelle capuchon	Gummitülle	Manguera de goma
4 02 54-9012	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
4 01 65-2593	Ball	Bille	Kugel	Bola
4 04 66-3074	Dowel	Goujon	Passstift	Pasador
1 07 68-0065	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
9 03 76-0210	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
9 06 76-0271	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
9 07 76-0528	Spring Ring	Arrêtoir	Sprengring	Freno
9 06 76-0546	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
2 07 89-3208	Rubber Pad	Tampon caoutchouc	Gummiauflage	Cojin de goma
8 36 90-0011	Bearing	Roulement	Lager	Rolamiento
1 08 90-5268	Clip	Bride	Klammer	Grapa
	*Fitted to first 250 models.	*Premier 250 modèles.	*Typen erst 250.	*Primero 250 modelos.



CLUTCH, EMBRAYAGE, KUPPLUNG, EMBRAGUE

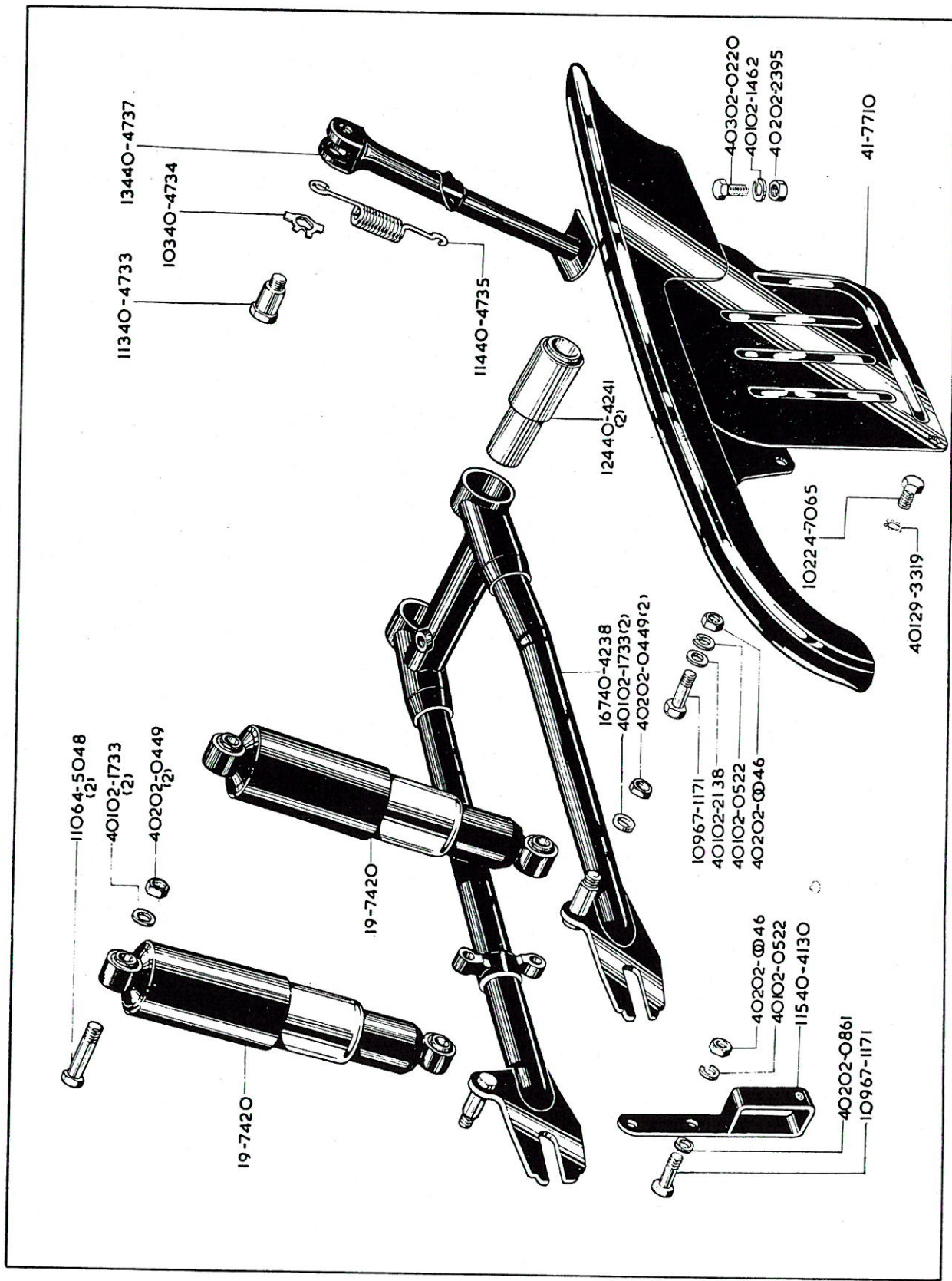
Spares No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

Description	Designation	Beschreibung	Descripción
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Chain	Chaîne	Kette	Cadena
Screw (short)	Vis (court)	Schraube (kurz)	Tornillo (corto)
Screw (long)	Vis (longue)	Schraube (lang)	Tornillo (largo)
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Cover	Couvercle	Schutzkappe	Tapa
Gasket	Joint	Dichtung	Empaquetadura
Screw	Vis	Schraube	Tornillo
Plug	Bouchon	Stopfen	Tapón
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Woodruff Key	Clavette	Rundkeil	Chaveta Woodruff
Clutch Hub	Manchon de l'embrayage	Kupplungsmitnehmer	Mangueto de embrague
Chainwheel	Couronne d'embrayage	Kupplungskettenrad	Piñón de cadena del embrague
Roller	Rouleau	Rolle	Rodillo
Retaining Plate (inner)	Plaque arrêtoir (intérieur)	Haltescheibe (innen)	Placa retenedora (interior)
Retaining Plate (outer)	Plaque arrêtoir (extérieur)	Haltescheibe (aussen)	Placa retenedora (exterior)
Screw	Vis	Schraube	Tornillo
Spring	Ressort	Feder	Resorte
Cup	Siège de ressort	Federhülse	Copa
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Driven Plate	Disque entraine	Reibscheibe	Disco accionado
Lockwasher	Rondelle frein	Sicherung	Freno
Pressure Plate	Disque extérieur d'embrayage	Aussere Kupplungsdruckplatte	Disco exterior del embrague
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Screw	Vis	Schraube	Tornillo
Driving Plate	Disque entraînement	Mitnehmerplatte	Placa de manda
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Clutch complete	Embrayage complet	Kupplung komplett	Embrague completo
Clutch Spider	Croisillon de l'embrayage	Kupplungskreuz	Estrella de embrague
Clutch Centre	Moyeux d'embrayage	Kupplungsnahe	Cubo de embrague
Rubber Buffer	Butée caoutchouc	Gummipuffer	Tope de goma



FRAME, CADRE, RAHMEN, CUADRO

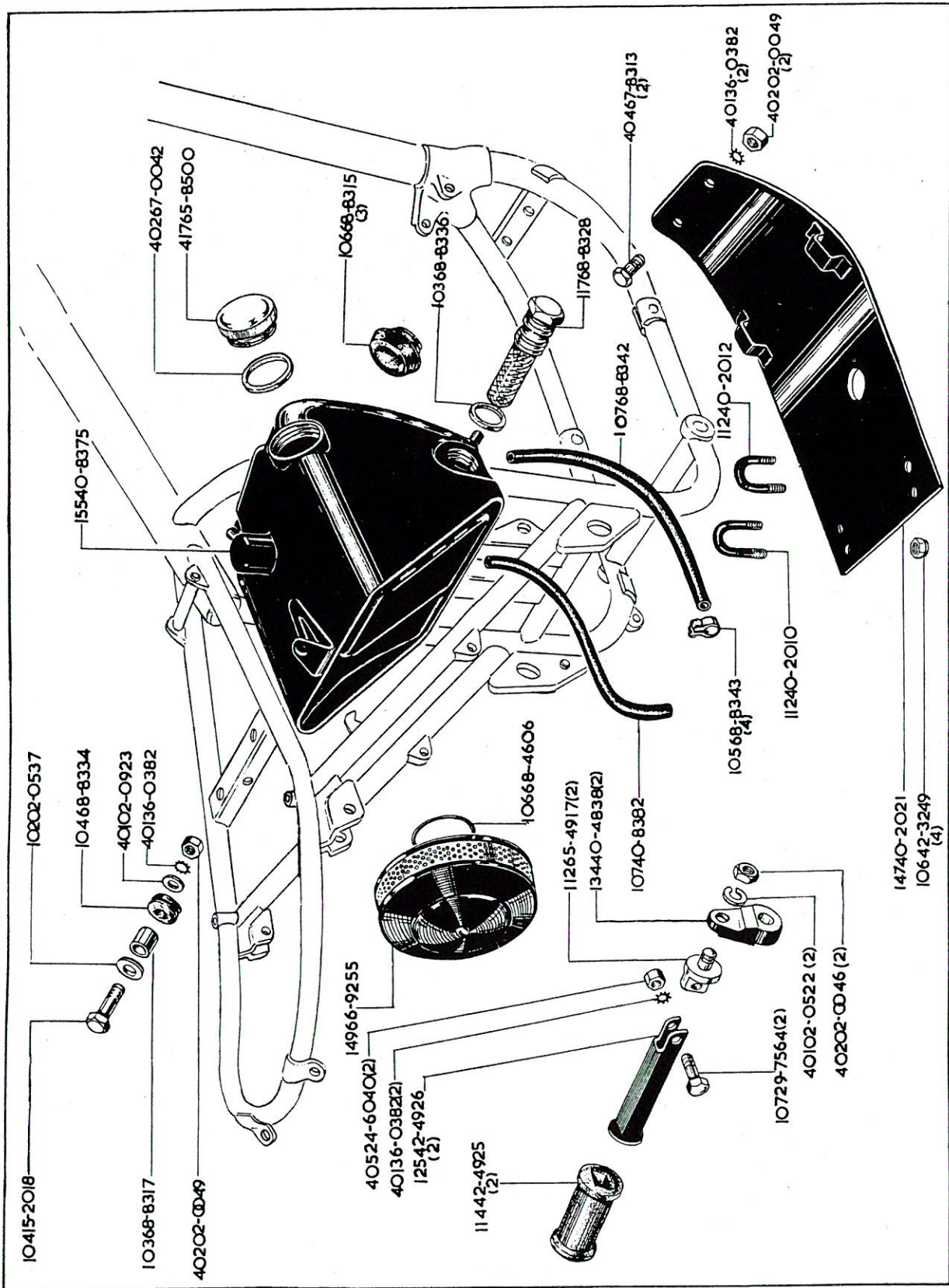
Spares No. No. de pièce Ersatzteil-Nr. No. de repuesto	Description	Designation	Beschreibung	Descripción
4 02 02-0046	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
4 02 02-0049	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 02 02-0443	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
4 02 02-0449	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 02 02-0510	Screw	Vis	Schraube	Tornillo
4 01 02-0522	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 01 02-2138	Spacer	Entretoise	Distanzrohr	Distanciador
1 09 03-0938	Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
1 06 15-1312	Spring	Ressort	Feder	Resorte
4 02 21-5102	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 05 24-5860	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 11 29-6110	Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
1 22 29-7365	Brake Rod	Tringle de frein	Bremsstange	Tirante de freno
4 01 36-0382	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 16 40-0615	Steady Stay	Support	Verstrebung	Soporte
1 16 40-4075	Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
1 12 40-4076	Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
1 11 40-4077	Stud	Goujon	Stehbolzen	Esparago
1 93 40-4159	Frame complete	Cadre complet	Rahmen komplett	Cuadro completo
1 25 40-4244	Spindle	Arbre	Welle	Arbol
1 43 40-7021	Brake Pedal	Pédale de frein	Fussbremshebel	Pedal de freno
1 15 40-7023	Fulcrum Pin	Goupille de butée	Drehbolzen	Espiga
1 12 40-7024	Spring	Ressort	Feder	Resorte
1 18 41-0175	Bracket	Support	Verstrebung	Soporte
1 11 42-4343	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 02 42-4364	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 09 65-6274	Swivel Pin	Tourillon simple	Stift	Esparago
1 21 66-4149	Cup	Cuvette	Schale	Copa
4 01 66-4707	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 02 66-4708	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
4 04 67-8313	Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
1 11 90-7029	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca



SWINGING ARM, BRAS OSCILLANT, SCHWINGARM, HORQUILLA OSCILLANTE

Spare No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

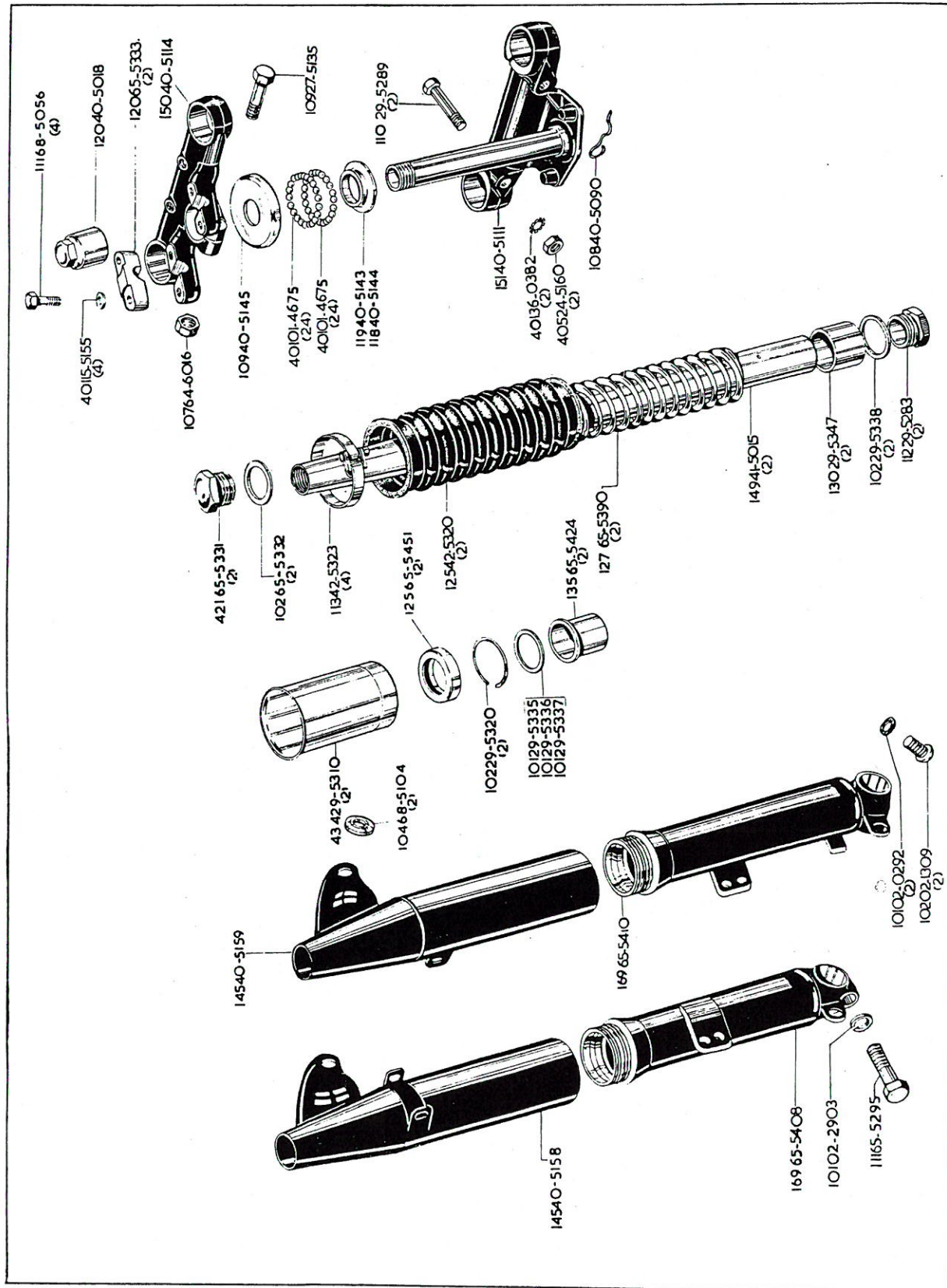
Description	Designation	Beschreibung	Description
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Shock Absorber	Amortisseur	Stössdämpfer	Amortiguador
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Chain Guide	Guide	Führung	Guía
Swinging Arm	Bras oscillant	Schwingarm	Horquilla oscilante
Silentbloc	Silentbloc	Gummilagerung	Silent bloc
Swivel Pin	Tourillon simple	Stift	Espago
Lockwasher	Rondelle frein	Sicherung	Freno
Spring	Ressort	Feder	Resorte
Prop Stand	Béquille latérale	Seitenstütze	Muleta lateral
Chainguard	Carter de chaîne	Kettenkasten	Guardacadena
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo



OIL TANK, RÉSERVOIR D'HUILE, ÖLTANK, DEPOSITO DE ACEITE

Spares No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

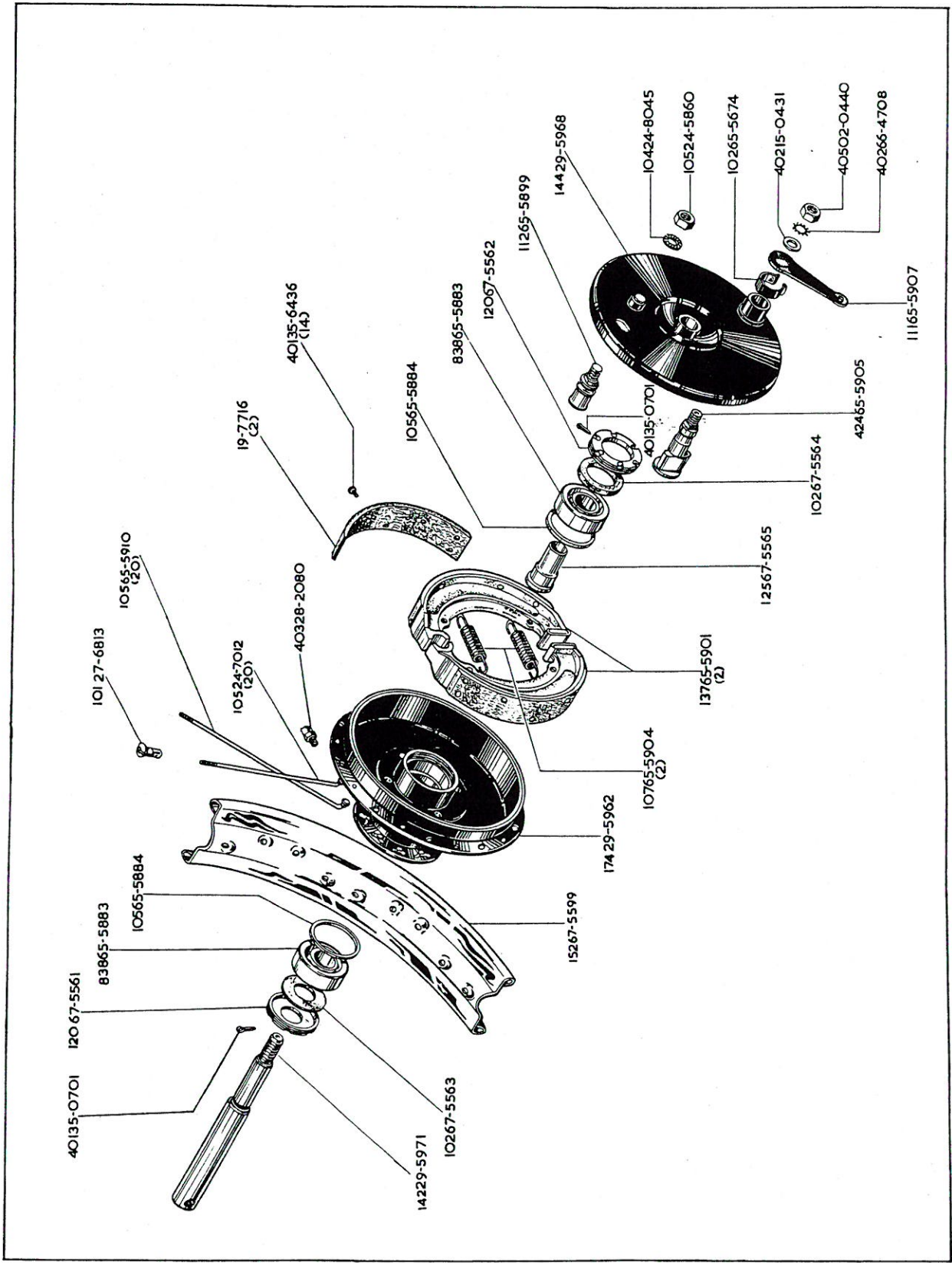
Description	Designation	Beschreibung	Descripción
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Swivel	Tourillon	Drehring	Eslabon de giratorio
Lockwasher	Rondelle frein	Sicherung	Freno
"U" Bolt	Boulon "U"	"U" Schraube	Tornillo "U"
"U" Bolt	Boulon "U"	"U" Schraube	Tornillo "U"
Engine Shield	Bouclier	Schild	Escudo
Bracket	Support	Verstrebung	Soporte
Oil Tank	Réservoir d'huile	Öltank	Deposito de aceite
Return Pipe	Tuyauterie de retour d'huile	Ölrücklaufleitung	Tubo de retorno de aceite
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Rubber Pad	Tampon caoutchouc	Gummiauflage	Cojin de goma
Footrest	Repose-pied	Fussraste	Descansa-pie
Anchor Bolt	Boulon d'ancrage	Ankerbolzen	Tornillo de sujeción
Filler Cap	Bouchon de remplissage	Verschlusskappe	Tapa
Air Cleaner	Filtre à air	Luftfilter	Filtro de aire
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
"O" Ring	Bague "O"	"O" Ring	Anillo "O"
Rubber Pad	Tampon caoutchouc	Gummiauflage	Cojin de goma
Distance Piece	Entretoise	Distanzrohr	Distanciador
Filter	Filtre	Filter	Filtro
Rubber Pad	Tampon caoutchouc	Gummiauflage	Cojin de goma
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Feed Pipe	Tuyauterie d'alimentation d'huile	Ölzufuhrleitung	Tubo de alimentación de aceite
Clip	Bride	Klammer	Grapa



FRONT FORK, FOURCHE AVANT, VORDERGABEL, HORQUILLA DELANTERA

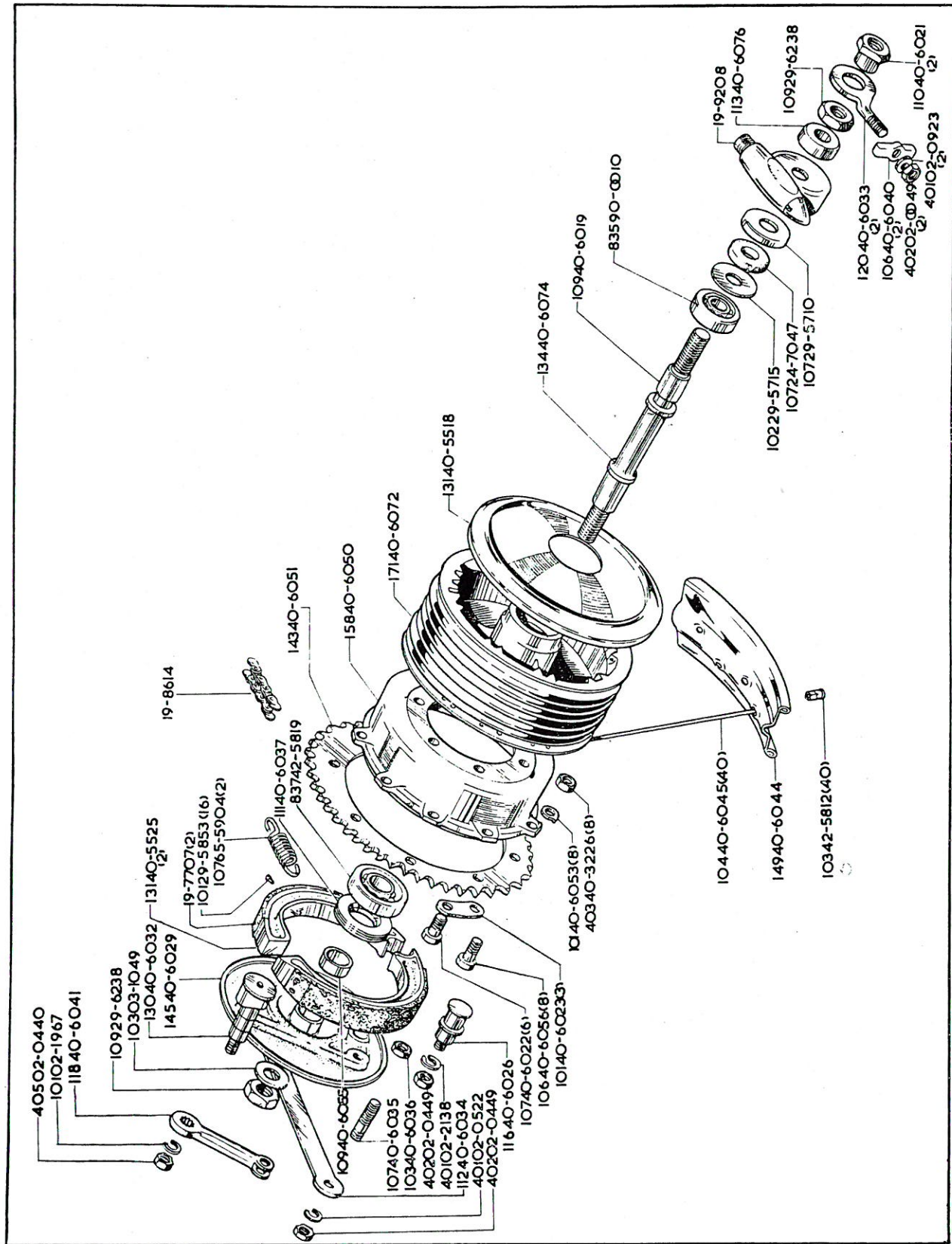
Spares No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

Description	Designation	Beschreibung	Descripción
Ball	Bille	Kugel	Bola
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Screw	Vis	Schraube	Tornillo
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Plug	Bouchon	Stopfen	Tapón
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Oil Seal Holder	Boîtier de joint d'huile	Dichting Gehäuse	Caja reten de aceite
Circlip	Arrêt-oir	Sprengring	Freno
Washer (.010 in.)	Rondelle (.254 mm.)	Scheibe (.254 mm.)	Arandela (.254 mm.)
Washer (.020 in.)	Rondelle (.508 mm.)	Scheibe (.508 mm.)	Arandela (.508 mm.)
Washer (.030 in.)	Rondelle (.762 mm.)	Scheibe (.762 mm.)	Arandela (.762 mm.)
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Bush	Douille	Büchse	Casquillo
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Cap	Chapeau	Abdeckkappe	Tapón
Clip	Bride	Klammer	Grapa
Bottom Yoke	Attache inférieure te de fourche	Unterjoch	Horqueta inferior
Top Yoke	Tête de fourche	Oberjoch	Horqueta superior
Cone (top)	Cone (dessus)	Konus (oben)	Cona (superior)
Cone (bottom)	Cone (bas)	Konus (unter)	Cona (inferior)
Dust Cap	Chapeau	Abdeckkappe	Tapón
Fork complete	Fourche complet	Vordergabel komplett	Horquilla completo
Sleeve (left-hand)	Douille (gauche)	Büchse (links)	Casquillo (izquierdo)
Sleeve (right-hand)	Douille (droite)	Büchse (rechts)	Casquillo (derecho)
Shaft	Arbre	Welle	Arbol
Rubber Sleeve	Douille caoutchouc	Gummimülfe	Manguita de goma
Clip	Bride	Klammer	Grapa
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Washer	Rondelle	Scheibe	Tornillo
Clip	Bride	Klammer	Grapa
Spring	Ressort	Feder	Resorte
Sliding Tube (left-hand)	Tube coulissant (gauche)	Gleitrohr (links)	Tubo deslizando (izquierdo)
Sliding Tube (right-hand)	Tube coulissant (droite)	Gleitrohr (rechts)	Tubo deslizando (derecho)
Bush	Douille	Büchse	Casquillo
Oil Seal	Joint d'huile	Simmerring	Reten de aceite
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela



FRONT WHEEL, ROUE AVANT, VORDERRAD, RUEDA DELANTERA

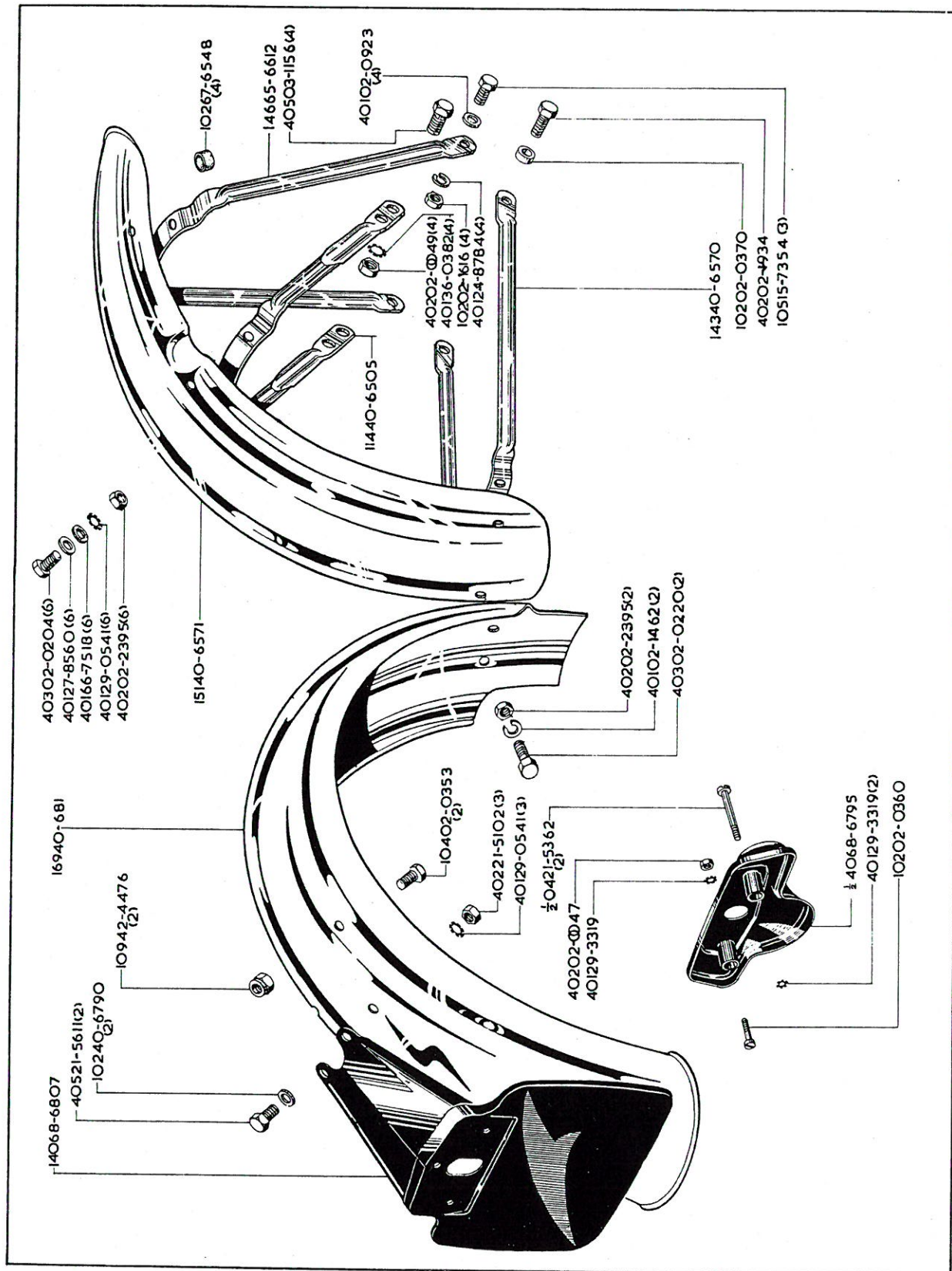
Spares No. No. de pièce Ersatzteil-Nr. No. de repuesto	Description	Designation	Beschreibung	Descripción
4 05 02-0440	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
4 02 15-0431	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
19-7716	Lining	Garniture de frein	Bremsbelag	Guarnición
1 05 24-5860	Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
1 05 24-7012	Spoke (short)	Rayon (court)	Speiche (kurz)	Raio (corto)
1 04 24-8045	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 01 27-6813	Nipple	Écrou de rayon	Nippel	Tuerca
4 03 28-2080	Grease Nipple	Graisseur	Schmiernippel	Engrasador
1 74 29-5962	Hub	Moyeu de roue	Vorderradnabe	Cubo de rueda
1 44 29-5968	Cover Plate	Plaque couvercle	Abdeckplatte	Tapa del cojinete
1 42 29-5971	Spindle	Arbre	Welle	Arbol
4 01 35-0701	Split Pin	Goupille fendue	Splint	Chaveta hendida
4 01 35-6436	Rivet	Rivet	Niete	Remache
1 85 40-5549	Wheel complete	Roue complet	Vorderrad komplett	Rueda completo
1 02 65-5674	Clip	Bride	Klammer	Grapa
8 38 65-5883	Bearing	Roulement	Druckscheibe	Rolamiento
1 05 65-5884	Thrust Washer	Rondelle de butée	Drehbolzen	Anillo de empuje
1 12 65-5899	Fulcrum Pin	Frein complet	Bremsbacke komplett	Espiga
1 37 65-5901	Brake Shoe	Ressort	Feder	Freno completo
1 07 65-5904	Spring	Came de frein	Bremsnocke	Resorte
4 24 65-5905	Cam	Levier	Hebel	Llave de freno
1 11 65-5907	Lever	Rayon (longue)	Speiche (lang)	Palanca
1 05 65-5910	Spoke (long)	Rondelle	Scheibe	Raio (largo)
4 02 66-4708	Washer	Arrêtoir	Sicherung	Arandela
1 20 67-5561	Locking Ring	Arrêtoir	Sicherung	Freno
1 20 67-5562	Locking Ring	Rondelle	Scheibe	Freno
1 02 67-5563	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
1 02 67-5564	Washer	Douille	Büchse	Arandela
1 25 67-5565	Sleeve	Jante	Felge	Casquillo
1 52 67-5599	Rim			Llanta



REAR WHEEL, ROUE ARRIÈRE, HINTERRAD, RUEDA TRASERA

Spares No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

Description	Designation	Beschreibung	Descripción
4 02 02-0049	Nut	Mutter	Tuerca
4 05 02-0440	Nut	Mutter	Tuerca
4 02 02-0440	Nut	Mutter	Tuerca
4 01 02-0522	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 02-0923	Washer	Scheibe	Arandela
1 01 02-1967	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 02-2138	Washer	Scheibe	Arandela
1 03 03-1049	Washer	Scheibe	Arandela
19-7707	Lining	Bremsbelag	Guarnición
19-8614	Chain	Kette	Cadena
19-9208	Speedometer Drive	Tachoantrieb	Accionamiento del velocímetro
1 07 24-7047	Felt Washer	Filzscheibe	Arandela de fieltro
1 07 29-5710	Cover	Schutzkappe	Tapa
1 02 29-5715	Washer	Scheibe	Arandela
1 01 29-5853	Rivet	Niete	Remache
1 09 29-6238	Nut	Mutter	Tuerca
4 03 40-3226	Nut	Mutter	Tuerca
1 31 40-5518	Cover	Schutzkappe	Tapa
1 31 40-5525	Brake Shoe complete	Bremsbacke komplett	Zapata completo
1 09 40-6019	Distance Piece	Distanzrohr	Distanciador
1 10 40-6021	Nut	Mutter	Tuerca
1 07 40-6022	Bolt	Schraube	Tornillo
1 01 40-6023	Washer	Scheibe	Arandela
1 16 40-6026	Fulcrum Pin	Drehbolzen	Espiga
1 45 40-6029	Back Plate	Hintereplatte	Placa trasera
1 30 40-6032	Cam	Bremsnocke	Llave de freno
20 40-6033	Adjuster	Einstellschraube	Tornillo de ajuste
1 12 40-6034	Anchor Strap	Ankerhalterung	Anclaje de freno
1 07 40-6035	Stud	Stichbolzen	Esparago
1 03 40-6036	Nut	Mutter	Tuerca
1 11 40-6037	Retaining Ring	Sicherung	Freno
1 06 40-6040	Adjuster Cap	Kappe	Tapón
1 18 40-6041	Lever	Hebel	Palanca
1 49 40-6044	Rim	Felge	Llanta
1 04 40-6045	Spoke	Speiche	Raio
1 58 40-6050	Brake Drum	Brennstrommel	Tambor del freno
1 43 40-6051	Chainwheel	Kettenrad	Pinión de cadena
1 01 40-6053	Washer	Scheibe	Arandela
1 09 40-6055	Distance Piece (left-hand)	Distanzrohr (links)	Distanciador (izquierdo)
1 06 40-6056	Bolt	Schraube	Tornillo
1 84 40-6070	Wheel complete	Hinterrad komplett	Rueda completo
1 71 40-6072	Hub complete	Vorderradnabe	Cubo de rueda
1 34 40-6074	Spindle	Welle	Arbol
1 13 40-6076	Washer	Scheibe	Arandela
1 03 42-5812	Nipple	Nippel	Tuerca
8 37 42-5819	Bearing	Lager	Rolamiento
1 07 65-5904	Spring	Feder	Resorte
8 35 90-0010	Bearing	Lager	Rolamiento



MUDGUARDS, GARDE-BOUE, SCHUTZBLECH, GUARDABARROS

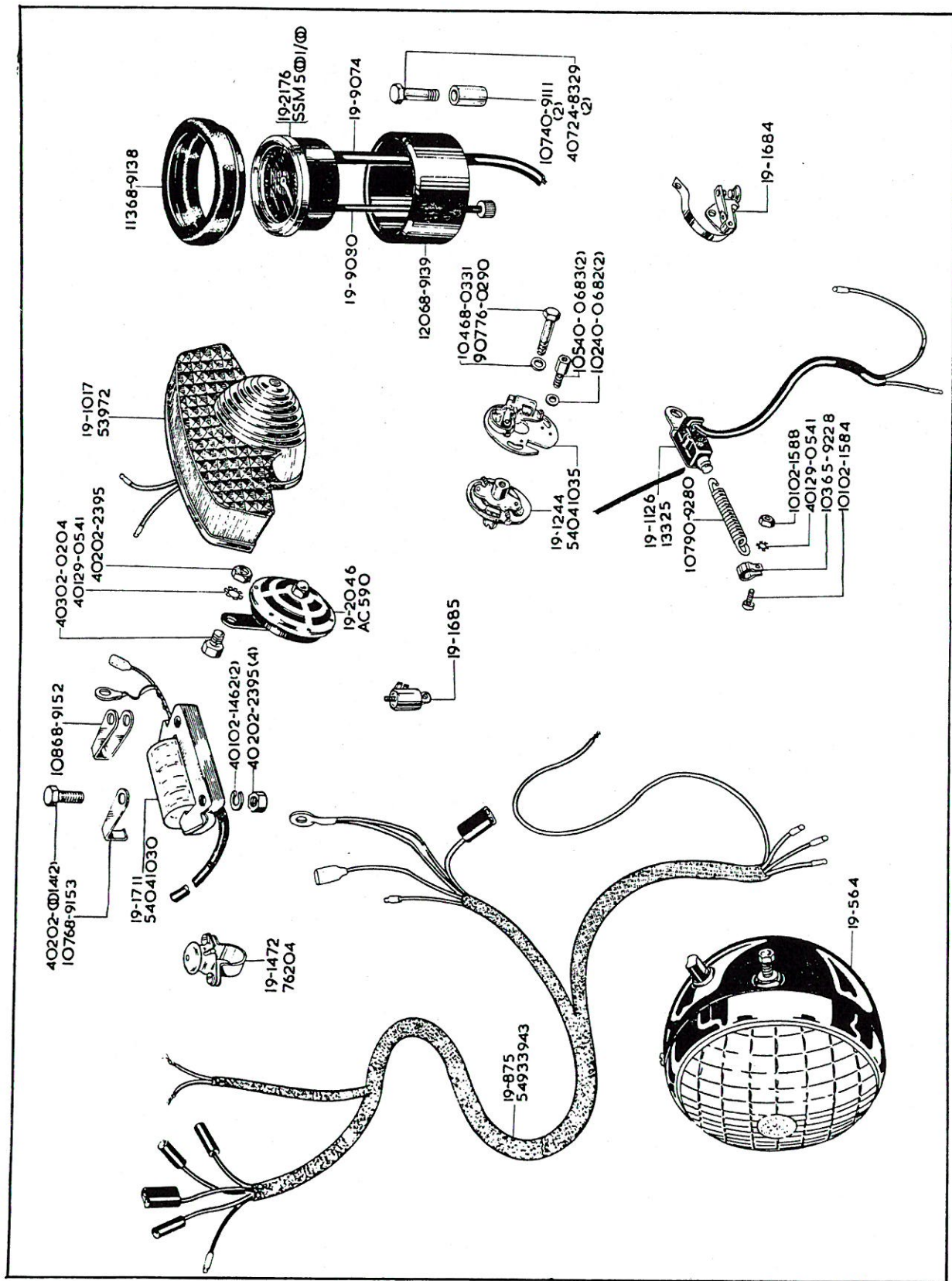
Spare No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

Description	Designation	Beschreibung	Descripción
4 02 02-0047	Nut	Mutter	Tuerca
4 02 02-0049	Nut	Mutter	Tuerca
4 03 02-0204	Bolt	Schraube	Tornillo
4 03 02-0220	Bolt	Schraube	Tornillo
1 04 02-0353	Bolt	Schraube	Tornillo
1 02 02-0360	Screw	Schraube	Tornillo
1 02 02-0370	Distance Piece	Distanzrohr	Distanciador
4 01 02-0923	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 02-1462	Washer	Scheibe	Arandela
1 02 02-1616	Nut	Mutter	Tuerca
4 02 02-1934	Bolt	Schraube	Tornillo
4 02 02-2395	Nut	Mutter	Tuerca
4 05 03-1156	Bolt	Schraube	Tornillo
1 05 15-7354	Bolt	Schraube	Tornillo
4 02 21-5102	Nut	Mutter	Tuerca
1/2 04 21-5362	Bolt	Schraube	Tornillo
4 05 21-5611	Bolt	Schraube	Tornillo
4 01 24-8784	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 27-8560	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 29-0541	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 29-3319	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 36-0382	Washer	Scheibe	Arandela
1 14 40-6505	Stay	Strebe	Tirante
1 43 40-6570	Stay	Strebe	Tirante
1 51 40-6571	Front Mudguard	Vorderradschutzblech	Guardabarro delantera
1 02 40-6790	Washer	Scheibe	Arandela
1 69 40-6814	Rear Mudguard	Hinterradschutzblech	Guardabarro trasera
1 09 42-4476	Nut	Mutter	Tuerca
1 46 65-6612	Stay	Strebe	Tirante
4 01 66-7518	Washer	Scheibe	Arandela
1 02 67-6548	Rubber Insulator	Gummimuffe	Manguita de goma
1/2 40 68-6795	Extension	Verlängerung	Extensión
1 40 68-6807	Number Plate	Nummernschild	Chapa de patente

PETROL TANK, RÉSERVOIR D'ESSENCE, BENZINTANK, DEPOSITO DE COMBUSTIBLE HANDLEBAR, GUIDON, LENKER, MANILLAR

Spares No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

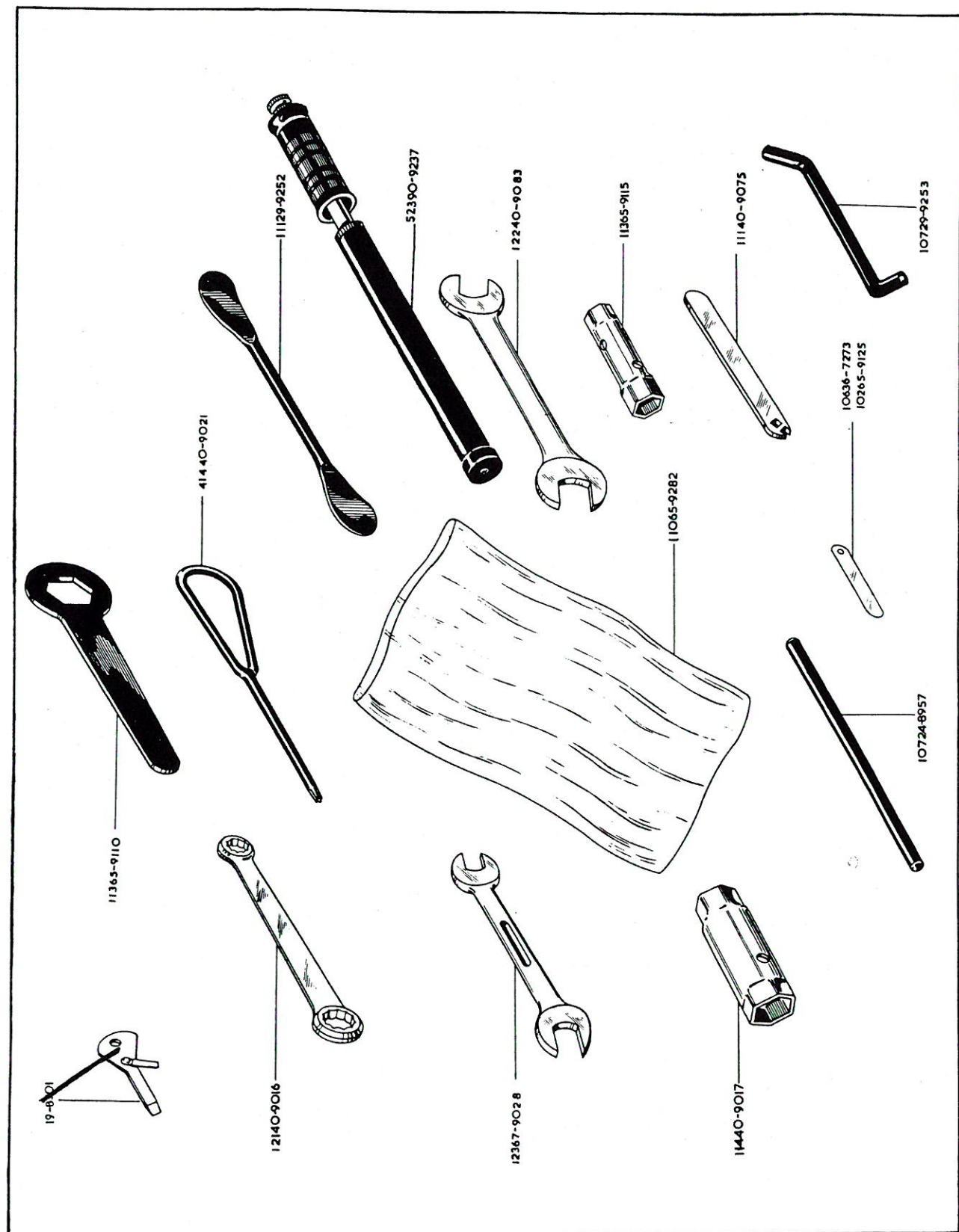
Description	Designation	Beschreibung	Description
4 02 02-0046	Nut	Mutter	Tuerca
4 03 02-0051	Washer	Scheibe	Arandela
4 03 02-0204	Bolt	Schraube	Tornillo
1 02 02-0443	Nut	Mutter	Tuerca
1 02 02-0510	Screw	Schraube	Tornillo
1 06 02-0803	Bolt	Schraube	Tornillo
4 01 02-0923	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 02-1462	Washer	Scheibe	Arandela
4 02 02-2395	Nut	Mutter	Tuerca
19-7202	Twist Grip	Gasdrehgriff	Puño girante
19-7206	Dummy Grip	Gummigriff	Puño fijo de goma
4 02 21-5102	Nut	Mutter	Tuerca
1 07 24-7343	Bolt	Schraube	Tornillo
1 02 24-8504	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 27-8560	Washer	Scheibe	Arandela
4 01 29-0541	Washer	Scheibe	Arandela
1 01 29-5655	Washer	Scheibe	Arandela
1 64 40-2801	Silencer	Schalldämpfer	Silenciador
1 16 40-8066	Distance Piece	Distanzrohr	Distanziador
8 87 40-8102	Petrol Tank	Benzintank	Deposito de combustible
1 07 40-8105	Bolt	Schraube	Tornillo
1 34 40-8110	Petrol Pipe	Benzinleitung	Tubo de benzina
1 11 40-8120	Transfer	Abziehbild	Transferir
1 17 40-8516	Throttle Cable	Gaszug	Cable Bowden para acelerador
1 40 40-8538	Brake Lever	Bremshebel	Palanca de freno
1 40 40-8539	Clutch Lever	Kupplungshebel	Palanca del embrague
1 22 40-8587	Brake Cable	Vorderradbrenskabel	Cable Bowden para freno
1 24 40-8615	Clutch Cable	Kupplungskabel	Cable Bowden para embrague
1 14 40-9096	Bracket	Verstrebung	Soporte
5 73 40-9100	Seat (short)	Sitz (kurz)	Asiento (corto)
1 17 41-8510	Air Cable	Seilzug für Luft	Cable para la manecilla
1 17 41-8548	Exhaust Cable	Seilzug für Auspuff-Ventilhebel	Cable para des compresor
1 06 41-9032	Distance Piece	Distanzrohr	Distanciador
1 48 42-4985	Handlebar	Lenker	Manillar
1 09 42-8017	Mounting Rubber	Gummiauflage	Cojin de goma
1 09 42-8049	Mounting Rubber	Gummiauflage	Cojin de goma
1 10 42-8052	Rubber Buffer	Gummipuffer	Tope de goma
8 26 42-8611	Exhaust Control	Auspuff-Ventilhebel	Manecilla del compresor
1 36 66-8896	Air Control	Lufthebel	Palanca para la manecilla de aire
1 05 68-8014	Nut	Mutter	Tuerca
1 01 68-8016	Washer	Scheibe	Arandela
1 25 68-8024	Petrol Tap	Benzinhaln	Grifo de benzina
1 22 68-9049	Bracket	Verstrebung	Soporte
1 13 90-3061	Clip	Klammer	Grapa
4 05 90-3063	Bolt	Schraube	Tornillo
4 02 90-3064	Saddle Washer	Sattelscheibe	Arandela para sillen



ELECTRICAL EQUIPMENT, EQUIPEMENT ELECTRIQUE, ELEKTR. AUSRÜSTUNG, EQUIPO ELECTRICO

Spares No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

Description	Designation	Beschreibung	Description
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Bolt	Boulon	Schraube	Tornillo
Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela
Screw	Vis	Schraube	Tornillo
Nut	Écrou	Mutter	Tuerca
Headlamp	Écrou	Mutter	Tuerca
Harness	Phare	Kabelstrang	Faro
Tail Lamp	Faisceau de câbles	Schlusslampe	Juego de cables
Stop Lamp Switch	Feu rouge arrière	Stoplichtschalter	Luz roja trasera
Contact Breaker	Commutateur de lampe de stop	Unterbrecher	Interruptor para la luz "stop"
Horn Push	Contacts du rupteur	Hupenknopf	Martillo del interruptor
Contact Breaker Points	Bouton d'avertisseur	Unterbrecherkontakte	Botón de bocina
Condenser	Plots de contact	Kondensator	Contactos del ruptor
Coil	Condensateur	Spule	Condensador
Horn	Bobine	Hupe	Bocina
Speedometer Head	Avertisseur	Tachometer	Velocímetro
Cable	Compteur de vitesses	Tachometerkabel	Arbol de transmisión del velocímetro.
Trip Shaft	Câble de compteur	Shaft für Tachometer-Reisezähler	Arbol portmetro del trayecto
Bolt	Arbre pour compteur de voyage	Schraube	Tornillo
Washer	Boulon	Scheibe	Arandela
Washer	Rondelle	Schraube	Arandela
Bolt	Boulon	Distanzrohr	Tornillo
Distance Piece	Entretoise	Klammer	Distanciador
Clip	Bride	Scheibe	Grapa
Washer	Rondelle	Gummiring	Arandela
Mounting Rubber	Bague caoutchouc	Schale	Anillo de goma
Cup	Cuvette	Sicherung	Copa
Coil Retainer	Arrêtair	Klammer	Freno
Clip	Bride	Schraube	Tornillo
Bolt	Boulon	Feder	Resorte
Spring	Ressort		



TOOLS, OUTILS, WERKZEUGE, HERRAMIENTOS

Spare No.
No. de pièce
Ersatzteil-Nr.
No. de repuesto

Description	Designation	Beschreibung	Descripción
Screwdriver	Tournevis	Schraubenzieher	Distornillador
Tommy Bar	Broche	Montiereisen	Barra para llaves de tubo
Tyre Lever	Démonte-pneu	Reifenheber	Palanca desmonta-neumaticos
Tommy Bar	Broche	Montiereisen	Barra para llaves de tubo
Feeler Gauge (.008 in.)	Cale d'épaisseur (.203 mm.)	Spion (.203 mm.)	Calibrador de cinta (.203 mm.)
Tool Kit complete	Trousse à outils complet	Werkzeuge komplett	Herramientos completo
Ring Spanner	Clé annulaire	Ringschlüssel	Llave anular
Box Spanner	Clé à tube	Steckschlüssel	Llave de tubo
Screwdriver	Tournevis	Schraubenzieher	Distornillador
Spanner	Clé	Schlüssel	Llave
Double-ended Spanner	Clé à fourche double	Doppelschraubenschlüssel	Llave de dos bocas
Spanner	Clé	Schlüssel	Llave
Box Spanner	Clé à tube	Steckschlüssel	Llave de tubo
Feeler Gauge (.010 in.)	Cale d'épaisseur (.254 mm.)	Spion (.254 mm.)	Calibrador de cinta (.254 mm.)
Tool Bag	Sacoche à outils	Werkzeuge Tasche	Bolsa de herramientas
Double-ended Spanner	Clé à fourche double	Doppelschraubenschlüssel	Llave de dos bocas
Inflator	Pompe à air	Luftpumpe	Bomba de aire

British Only

MOTORCYCLES AND PARTS INC.

32451 PARK LANE

GARDEN CITY, MI 48135 USA

PHONE ORDER HOURS:

MONDAY THRU FRIDAY 10-6 EST

Fax or email 24 hours a day!

RETAIL: 734-421-0303
WHOLESALE: 734-525-1980
FAX: 734-422-9253
EMAIL: info@britishonly.com
WEBSITE: www.britishonly.com

THE BIGGEST!

ENGINE REBUILDING PARTS
GASKETS-SEALS-BEARINGS
BUSHINGS-PISTONS-RINGS
CLUTCHES-TUNE UP PARTS
SPEED EQUIPMENT

THE BEST!

STOCK AND CUSTOM PARTS
SEATS-HANDLEBARS-CHAINS
TIRES-TUBES-EXHAUST PIPES
MUFFLERS-GAS TANKS-FENDERS
RESTORATION PARTS

THE ONLY!

WORLD'S LARGEST SELECTION OF FACTORY ORIGINAL NEW AND USED PARTS
45,000 SQ. FT. OF MOTORCYCLE PARTS & ACCESSORIES FROM 1911 TO 1984 FOR ALL BRITISH MAKES!
CASH FOR ALL BRITISH BIKES, PARTS AND LITERATURE

V.I.P. Buyers Club

10% OR MORE OFF 17,000 PARTS



British Only E-Store

Bookstore
New Products
Scratch & Dent
Blue Light Specials

50,000+ PARTS
LISTED ONLINE
7,000+ PARTS
VIEWABLE ONLINE

CALL FOR OUR FREE 200 PAGE CATALOG!

OVERSEAS CUSTOMERS PLEASE SEND \$10.00 FOR AIR POST

1-800-BRT-ONLY

OR

1-800-278-6659

Visit our ever expanding website!

www.britishonly.com

50,000+ PARTS LISTED ONLINE

7,000+ PARTS VIEWABLE ONLINE

SPECIALIZING IN

TRIUMPH

Norton

BSA

PARTS
SHIPPED
WORLDWIDE!



----- Fold -----

NAME _____

ADDRESS _____

CITY _____

STATE _____ ZIP _____

USE
FIRST CLASS
LETTER
POSTAGE

British Only

MOTORCYCLES AND PARTS INC.

32451 PARK LANE
GARDEN CITY MI 48135 U.S.A.

----- Fold -----

MOTORCYCLES AND PARTS INC.

Web Address: <http://www.britishonly.com>
E-mail: info@britishonly.com

Year
Make
Model

[illegible]

Signature _____

Subtotal	
Insurance	
Shipping	
Total	
Michigan Residents Add 6% Sales Tax	
Amount Enclosed	

042600

----- Fold -----

NAME _____

ADDRESS _____

CITY _____

STATE _____ ZIP _____

USE
FIRST CLASS
LETTER
POSTAGE

British Only

MOTORCYCLES AND PARTS INC.

32451 PARK LANE
GARDEN CITY MI 48135 U.S.A.

----- Fold -----

MOTORCYCLES AND PARTS INC.

Web Address: <http://www.britishonly.com>
E-mail: info@britishonly.com

Year
Make
Model

[illegible]

Date _____ / _____ / _____ Customer # _____ Salesperson _____

Credit Card Used _____ Card# _____ Expires _____

Name _____

Address _____

City / State / Zip _____

Phone _____ / _____ Fax _____ / _____

Email _____

Signature _____

Subtotal	
Insurance	
Shipping	
Total	
Michigan Residents Add 6% Sales Tax	
Amount Enclosed	

042600